



TimeMaster 76cm Muruniiduk

Mudel nr. 20975 – seeria nr. 315000001 ja enam

Mudel nr. 20977 – seeria nr. 315000001 ja enam

Tõlge vormist Nr. 3387-816 Rev A

Kasutusjuhend

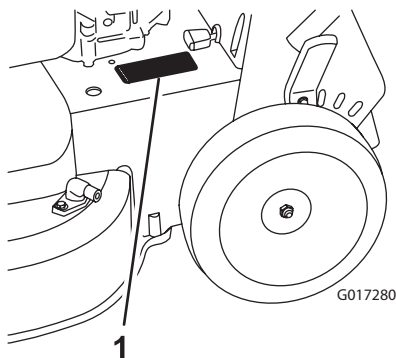
Sissejuhatus

Toro pöörleva lõiketeraga muruniiduk on ettenähtud kasutamiseks eelkõige kodumajapidamistes. Masin on kavandatud ainult muru niitmiseks hästi hooldatud muruplatsidel. See ei ole sobilik heina või võsa niitmiseks ega sobi põllumajanduslikuks otstarbeks.

Lugege juhised tähelepanelikult. Tutvuge masina õige kasutamise ja hooldamisega. Informatsioon selles kasutusjuhendis aitab Teid ja kõrvalseisjail vältida vigastusi ja toote kahjustamist. Ehkki Toro toodab turvalisi tooteid, olete just Teie vastutav töötamiseks masinaga turvaliselt. Pidage meeles, et inimene, kes seadmega töötab, vastutab teistele inimestele põhjustatud vigastuste või õnnetus ohu või vara kahjustamisest.

Te võite kontakteeruda Toro-ga otse läbi www.toro.com-i leidmaks toote või lisavarustuse kohta infot või et registreerida oma toode.

Millal iganes te vajate hooldust, originaal varuosi või täiendavat informatsiooni võtke ühendust Toro volitatud edasimüüja või teenindustöökojaga. Teenuse operatiivsemaks toimimiseks hoidke seadme mudeli ja seeria number käepärast. Joonis 1 kuvab tootel mudeli- ja seerianumbri asukohta.



Joonis 1

1. Mudeli- ja seerianumber

Kirjutage seadme mudeli- ja seerianumber järgnevasse lahtrisse.

Mudeli nr. _____

Seeria nr. _____

Kasutusjuhendis on tähistatud võimalikud riskid ja ohutus märkused - HOIATUS sümboliga. (vt. Joonis 2). Kui te ei järgi soovitatavad ettevaatusabinõusid võib see põhjustada tõsiseid vigastusi või surma.



Joonis 2

1. HOIATUS sümbol.

Kasutusjuhendis on tarvitusel 2 järgnevat tähist märkimaks esile tõstetud informatsiooni. **Tähtis** juhhib tähelepanu eriomasele tehnilisele informatsioonile. **Märkus** rõhutab üldist, piisavalt tähtsat informatsiooni, mis vajab tähelepanu.

See toode on vastavuses kõigi ettenähtud eurodirektiivide (ja standardite) nõutega. Täpsemat info saamiseks on teil võimalik tutvuda tootespetsiifilise vastavusdeklaratsiooniga (Declaration of Conformity).

Selle mudeli mootori hobujõud, bruto hobujõud on mootori tootja poolt laboris hinnatud vastavuses SAE J1940 järgi. Kuna mootor on konfigureeritud vastama ohutus-, heitgaasikoguste- ja talitlusnõuetele saab olema tegelik mootori hobujõud selle klassi niiduk puhul märkimisväärselt madalam.

Ärge rikkuge mootori kontrollereid ega muutke mootori pööride; võite tekitada ohtlikku olukorra, mis viib personalsete vigastusteni.

Sisukord

Sissejuhatus.....	1
Üldine muruniiduki ohutus.....	2
Müra rõhutase.....	3
Müra võimsustase.....	3
Käe/Käsivarre vibratsioon.....	4
Turvalisuse ja juhendi sümbolid.....	4
Kokkumonteerimine.....	6
Käepideme kokkupanek.....	6
Terapiduri hoova paigaldus.....	7
Õli lisamine.....	7
Aku laadimine.....	8
Rohukoguja kokkupanek.....	8
Toote ülevaade.....	9
Spetsifikatsioonid.....	9
Töötamine.....	10
Bensiinipaagi täitmine.....	10
Õlitaseme kontroll.....	10
Lõikekõrguse reguleerimine.....	11
Käepideme kõrguse reguleerimine.....	12
Mootori käivitamine.....	12

Liikumine.....	12
Mootori seiskamine.....	13
Terade käivitamine.....	13
Terade seiskamine.....	13
Vabastage terapiduri hoob (Joonis 25).....	13
Terade seiskamise süsteemi kontrollimine.....	14
Multš.....	14
Murukogu paigaldamine.....	15
Murukogu eemaldamine.....	15
Küljele suunaja.....	15
Kasutage küljele suunajat niites kõrget rohtu.....	15
Küljele suunaja paigaldamine.....	16
Küljele suunaja eemaldamine.....	16
Juhised niitmiseks.....	16
Hooldus.....	17
Soovitav hoolduskava.....	17
Enne hooldust või remonti.....	17
Õhufiltri vahetus.....	18
Õli vahetus.....	18
Aku laadimine.....	19
Sulavkaitsme vahetus.....	20
Aku vahetus.....	20
Veosüsteemi trossi reguleerimine.....	20
Lõiketera joondumise hooldus.....	21
Lõiketera hooldus.....	21
Niiduki puhastamine.....	24
Hoiustamine.....	25
Üldine informatsioon.....	25
Kütusesüsteemi ettevalmistamine.....	25
Mootori ettevalmistamine.....	25
Niiduki töökorda seadmine uue hooaja alguses.....	25

Ohutus

See masin on konstrueeritud vastavalt EN ISO 5395:2013 standardile.

Niiduki vale kasutus või hooldus võib põhjustada vigastusi. Et vähendada võimalikku kahju, järgige ohutusjuhiseid.

Et tagada maksimaalne ohutus, parimad tulemused, ja omandada teadmised toote kohta, on oluline, et Sina ja kõik teised seadme kasutajad loeksid läbi ja mõistaksid selle kasutusjuhendi sisu enne mootori käivitamist. Pöörake erilist tähelepanu hoiatussümbolitele (joonis 2), mis tähendavad Ettevaatust, Hoiatust või Ohtu-”isikliku ohutuse juhend”. Lugege ja mõistke juhendit, see on seotud ohutusega. Instruksiooni eiramine võib põhjustada vigastusi.

Üldine muruniiduki ohutus

Antud lõikemasin võib põhjustada käte ja jalgade amputeerimist ning esemed võivad sellest hooga eemale paiskuda. Allpool toodud ohutusnõuete eiramine võib põhjustada tõsisid vigastusi või surma.

Treening

- Lugege juhised tähelepanelikult läbi. Tutvuge juhtelementidega ning varustuse õige kasutamisega.
- Ärge lubage kunagi kasutada muruniidukit lastel või isikutel, kes ei tunne kasutusjuhiseid. Kohalike määrustega võidakse reguleerida kasutaja vanust.
- Pidage meeles, et inimene, kes niidukiga töötab, vastutab teistele inimestele põhjustatud õnnetuste või õnnetusohu või vara kahjustamise eest.
- Veenduge, et olete aru saanud kõigist juhendis ja niidukil leiduvate jooniste selgitustest ja tähendustest.

Kütus

ETTEVAATUST! – bensiin on väga tuleohtlik. Võtke tarvitusele järgnevad ettevaatusabinõud

- Hoidke bensiini ainult selleks ettenähtud anumates.
- Tankige ainult vabas õhus ning ärge suitsetage seda tehes.
- Lisage bensiini enne mootori käivitamist. Ärge kunagi eemaldage kütusepaagi korki ega lisage kütust, kui mootor töötab või on kuum.
- Kui bensiini läks maha, ärge proovige mootorit käivitada, vaid viige niiduk antud piirkonnast eemale ja vältige sädemete tekitamist, kuni bensiiniaurud on hajunud.
- Sulgege kõigi paakide korgid korralikult.

Ettevalmistus

- Niitmise ajal kandke alati tugevaid jalanõusid ja pikki pükse. Ärge töötage niidukiga paljajalu ega lahtistes sandaalides.
- Enne niiduki kasutamist kontrollige põhjalikult tööpiirkonda ja eemaldage kõik esemed, mis võivad niidukilt saadud löögist õhku paiskuda.
- Enne kasutamist kontrollige alati visuaalselt, et piirded ja ohutusseadmed, nagu suunaja ja/või koguja on kindlalt paigaldatud ja töötavad korrektselt.
- Enne kasutamist kontrollige alati visuaalselt, et lõiketerad, tera poldid ja lõikeagregaat ei oleks kulunud või vigastatud. Asendage kulunud või vigastatud terad ja poldid, et säilitada tasakaalu.

Käivitamine

- Ärge kallutage muruniidukit käivitamisel või mootori sisselülitamisel, välja arvatud juhul, kui muruniidukit on vaja käivitamiseks kallutada. Sel juhul kallutage ainult nii palju, kui tõesti vajalik ja tõstke ainult seda osa, mis on teist eemal.
- Käivitage või lülitage mootor sisse ettevaatlikult vastavalt juhenditele ja jälgides, et jalad oleksid lõiketerast eemal.

Töötamine

- Ärge kunagi nitke, kui läheduses on kõrvalisi isikuid, eriti lapsi ja koduloomi.

- Niitke ainult päevavalguses või hea kunstliku valgusega.
- Olge tähelepanelik maastikul leiduvate aukude ja varjatud ohtude suhtes.
- Käsi või jalgu ei tohi asetada pöörlevate osade lähedale või alla. Kogu töötamise aja olge eemal väljalaskeavadest.
- Ärge kunagi tõstke ega kandke töötava mootoriga muruniidukit.
- Olge äärmiselt ettevaatlik, kui keerate niidukit ümber või enda poole.
- Kõndige, ärge kunagi jookse.
- Töödates kallakutel/nõlval:
 - Ärge niitke liiga järskudel nõlvadel
 - Olge ülimalt tähelepanelik niites nõlvadel
 - Niitke risti mööda nõlva, mitte kunagi nõlvamööda ülesse või alla
 - Alati veenduge, et püsite kindlalt nõlva pinnal
- Kallakutel/nõlval töötades vähendage kiirust jälgige tasakaalu, suunda muutes olge äärmiselt ettevaatlik.
- Peatage tera, kui niidukit on vaja kallutada, et ületada piirkondi, mida ei kata muru, või transportida niidukit niitmist vajavale alale ja sealt ära.
- Ärge laske mootoril töötada kinnises ruumis, kus võivad koguneda ohtlikud vingugaasi aurud.
- Seisake mootor:
 - kui te lahkute muruniiduki juurest.
 - enne bensiini lisamist.
 - enne rohukoguja eemaldamist
 - enne kui seadistate niidukõrgust, juhul kui seadistus pole võimalik teha operaatori asukohalt.
- Seisake mootor ja ühendage lahti süüteküünal:
 - enne takistuste puhastamist või väljaviskeava ummistuste kõrvaldamist.
 - enne muruniiduki kontrollimist, puhastamist või parandamist.
 - pärast kõrvalise esemega kokkupuutumist. Kontrollige muruniiduki kahjustusi ja kõrvaldage vead enne taaskäivitamist ja muruniidukiga töötamist.
 - kui muruniiduk hakkab liigselt vibreerima (kontrollige viivitamatult võimalikku viga).
- Välg võib põhjustada mitmeid vigastusi ja surma. Kui te märkate värku või kuulete kõueköminat ümbruskonnas, siis ärge töödake masinaga edasi vaid otsige varjupaika.
- Jälgige liiklust kui ületate sõiduteed või töötate selle läheduses.

Hooldus ja hoiustamine

- Keerake kõik mutrid, poldid ja kruvid korralikult kinni, et niidukiga töötamine oleks ohutu.
- Ärge kasutage survepuhastus vahendeid masinal.
- Ärge kunagi hoiustage niidukit, mille kütusepaagis on bensiini, hoones, kus bensiiniaurud võivad kokku puu-

tuda lahtise tule või sädemetega.

- Laske mootoril jahtuda enne niiduki hoiustamist kinnises ruumis.
- Tuleohutuse vähendamiseks hoidke mootor, summuti, aku ja bensiinipaak puhtad murust, lehtedest või liigsest õlist.
- Kontrollige tihti multšiklappi ja rohusuunajat, vajadusel asendage tootja poolt soovitatavate varuosadega.
- Asendage kulunud või vigastatud osad.
- Asendage vigased summutid.
- Kütusepaaki tuleb tühjendada vabas õhus.
- Ärge muutke mootori regulaatori seadeid ega koormake mootorit üle. Kui mootor töötab liiga kiiresti, võib suureneda oht, et inimesed saavad viga.
- Olge ettevaatlik muruniiduki seadistamise juures, vältige sõrmede sattumist liikuvate terade ja muruniiduki fikseeritud osade vahele.
- **Et saavutada parim sooritus ja tagada ohutus, kasutage ainult Toro poolt tunnustatud varuosi ja lisaseadmeid. Ärge kasutage kohandatud varuosi ja lisaseadmeid. Need võivad põhjustada ohtu.**

Transport

- Olge hoolas kui võtate maha või tõstate masinat järelkärule või veokile.
- Kasutage masina laadimisel täislaiuses laadimisrampe.
- Kinnitage masin turvaliselt kasutades rihmasi, kette, või trosse. Mõlemad, nii esimesed kui ka tagumised kinnitusrihmad peavad olema suunatud alla ja masinast eemale.

Müra rõhutase

Selle seadme maksimaalne müra rõhutase operaatori kõrvale on 89 dBA, mis sisaldab määramatuse väärtust (K) 1 dBA.

Möödistus vastavuses EN ISO 5395:2013 standardiga.

Müra võimsustase

Selle seadme tagatud müratase on 100 dBA, mis sisaldab määramatuse väärtust (K) 1 dBA.

Möödistus vastavuses ISO 11094-ga.



Pikaajaline müra, masinaga töötamise ajal, võib põhjustada mõningast kuulmise kadumist.

Kandke piisava summutusega kõrvaklappe, kui töötate masinaga pikema aja vältel.

Käe/Käsivarre vibratsioon

Mõõdetud vibratsioonitase paremale käele = 7.5 m/s²

Mõõdetud vibratsioonitase paremale käele = 5.5 m/s²

Määramatuse väärtus (K) = 3.0 m/s²

Mõõdistus vastavuses EN ISO 5395:2013 standardiga.



HOIATUS

Pikaajaline vibratsioon, masinaga töötamise ajal, võib põhjustada mõningast tuimust kätes ja randmetes.

Kandke kindaid, et summutada vibratsioon, kui kasutate masinat pikemat aega.

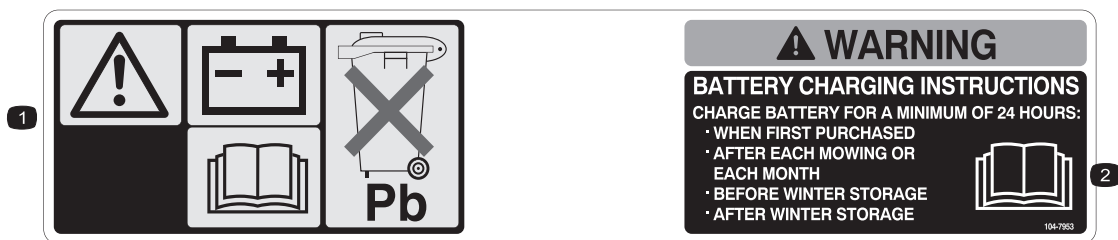
Turvalisuse ja juhendi sümbolid

Tähelepanu: Turvalisuse ja juhendi sümbolid on paigaldatud potentsiaalsete ohuallikate lähedusse. Asendage kahjustatud sümbolid.



Tootja tunnus

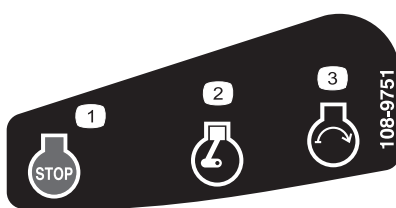
1. Viitab tootja originaal tarvikutele ja varuosadele.



104-7953

Ainult elektri starteriga mudelid

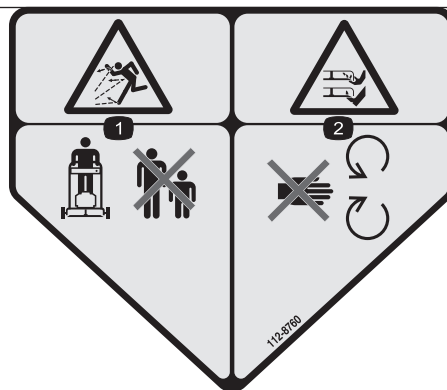
1. Hoiatus - Lugege kasutusjuhendist aku laadimise kohta; sisaldab pliid, mitte visata tavaprügi hulka.
2. Hoiatus- Lugege kasutusjuhendit.



108-9751

Ainult elektri starteriga mudelid

1. Mootor seisatud
2. Mootor töö
3. Mootori käivitus



112-8760

1. Hoiduge lendu paiskunud esemete eest - hoidke kõrvalseisjad masinast ohutus kauguses.
2. Oht tükeldada jäsemeid lõiketeraga - hoiduge liikuvatest detailidest.



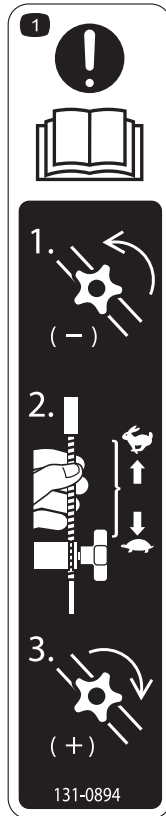
120-9570

Hoiatus - hoiduge liikuvatest detailidest, veenduge, et piirded ja ohutusseadmed, nagu suunaja ja/või koguja on kindlalt paigaldatud ja töötavad korrektselt.



114-7982

1. Hoiatus- Lugege kasutusjuhendit.
2. Hoiduge lendu paiskunud esemete eest; hoidke kõrvalseisjad masinast ohutus kauguses.
3. Oht, hoidke ja käed jalad eemal, eemaldage küünlajuhe enne hooldus- või puhastustöid.
4. Oht, hoidke ja käed jalad eemal, ärge eemaldage katteid, kui mootor töötab.
5. Oht, hoidke käed ja jalad eemal, niitke pikki kallakuid, mitte üles-alla. Seisake mootor, kui te lahkute muruniiduki juurest, vaadake seljataha kui tagurdate.



131-0894

Veokiirusega seadistus

1. Tähelepanu; lugege kasutusjuhendit – 1) Laske tiibmut-ter lõdvemaks, keerates seda vastupäeva; 2) Veo kiiruse vähendamiseks tõmmake trossikõri mootorist eemale ja kiiruse tõstmiseks lükake trossikõri mootori suunas; 3) Pingutage tiibmutrit, keerates seda päripäeva.

Kokkumonteerimine

Tähtis: Eemaldage mootorit kaitsev kile.

1

Käepideme kokkupanek

Eraldi varuosi ei vaja.

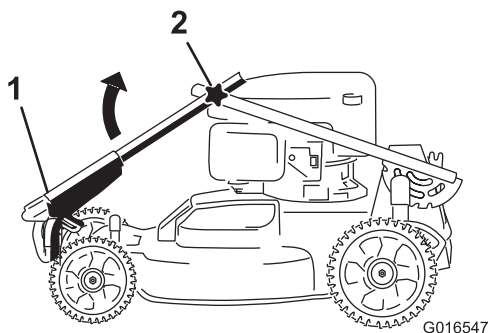
Toiming



HOIATUS

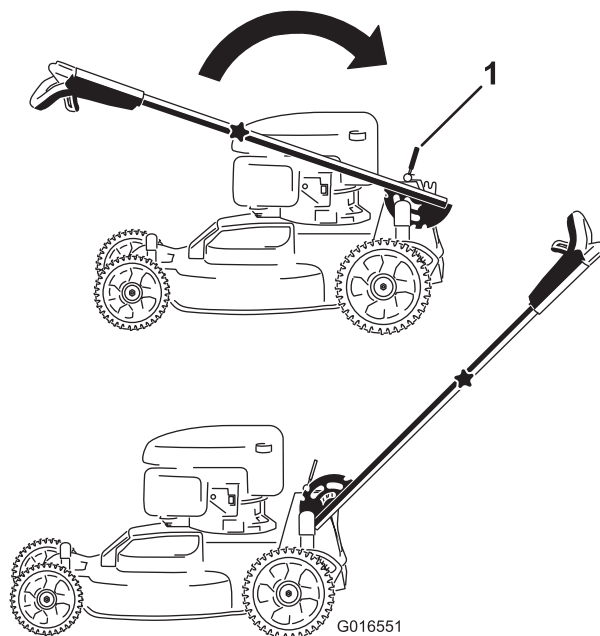
Käepideme kokkupanek või lahtivõtmine võib kahjustada trosse, ohustades teid seadmega töötamisel.

- Ärge vigastage trosse käepideme kokku- või lahti voltimisel.
 - Kui trossid on viga saanud, kontakteeruge Toro volitatud edasimüüja või teenindustöökojaga.
1. Keerake ülemist käepidet nii, et see sobituks alumise käepideme pesasse (Joonis 3) ja keerake mõlemad käepideme tiibmutrid kinni, et fikseerida ülemine käepide oma kohale (Joonis 4).



Joonis 3

1. Ülemine käepide
2. Tiibmutter



Joonis 4

1. Käepideme lukustushoob
-
2. Vabastage käepideme lukustushoob (Joonis 4).
 3. Tõmmake käepide tahapoole ja lukustage tööasendisse (Joonis 4).

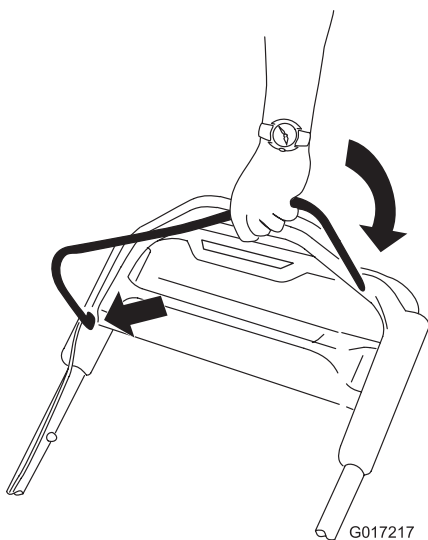
2

Terapiduri hoova paigaldus

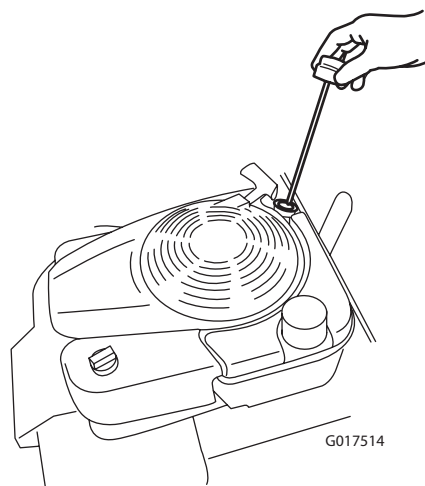
Eraldi varuosi ei vaja.

Toiming

Paigaldage terapiduri hoob ülemisele käepidemele (Joonis 5).

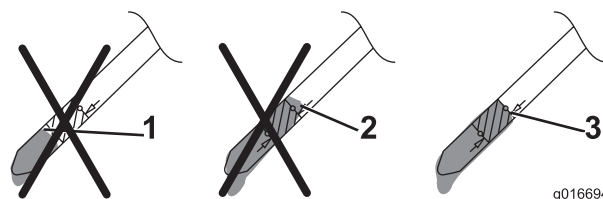


Joonis 5



Joonis 6

3. Puhastage õli mõõtevarras puhta lapiga.
4. Paigaldage õlivarras tagasi masinale ja keerake see kinni kuni lõpuni.
5. Eemaldage õli mõõtevarras uuesti ja kontrollige õiget õlitaset mõõtevardal Joonis 7.



Joonis 7

1. Õlitase on madal, lisage õli karterisse.
2. Õlitase on madal liiga kõrge, eemaldage õli karterist.
3. Õlitase on õige.

- Kui õlitase on madal - lisage **aeglaselt** väike kogus ja korrake eelneviad toiminguid kuni õlitase on õige (Joonis 7).
- Kui õlitase on mõõtevardal liiga kõrge, siis vähendage ülearust õli kogust kuni õlitase on mõõtevardal **õige** märgistuseni. Ülearuse õli väljavalamist uurige peatükist Õli vahetus (lk 18).

Tähtis: Liialt madala või kõrge õlitasemega mootorit käivitades võite rikkuda mootori.

6. Paigaldage korralikult õlikork/mõõtevarras tagasi masinale.

3

Õli lisamine

Toiminguks vajalikud osad:

0.59 l	Mootori õli
--------	-------------

Toiming

Tähtis: Teie muruniiduki mootoris ei ole tehase poolt õli lisatud. Enne mootori käivitamist, valage mootoris õli.

1. Parkige masin tasasele pinnale.
2. Keerake õlitaseme kontrollvarras välja (Joonis 6) ja valage 3/4 karteri mahust õli karterisse.

Märkus: Maksimaalne kogus 0,59 l, tüüp SAE 30. Kasutage lahustamislisandiga õli API kvaliteedi klassiga SF, SG, SH, SJ, SL või kõrgemat.

4

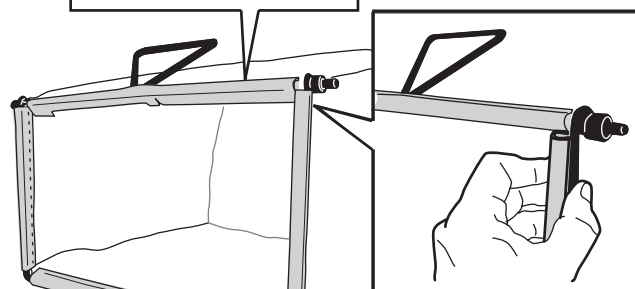
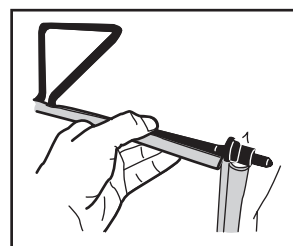
Aku laadimine

Eraldi varuosi ei vaja.

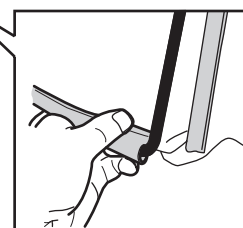
Toiming

Ainult elektri starteriga mudelid

Uurige Aku laadimise peatükist (Lk. 19)



g027216



Joonis 9

5

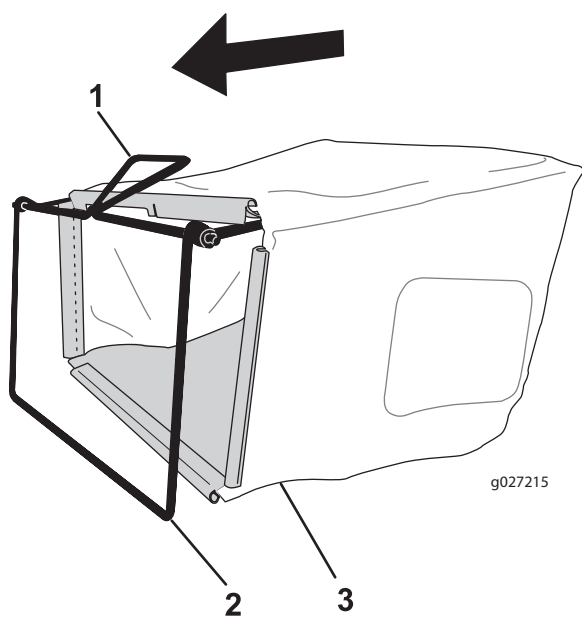
Rohukoguja kokkupanek

Eraldi varuosi ei vaja.

Toiming

1. Asetage kogumiskott üle raami, nii nagu on näidatud joonisel 8.

3. Klammerdage ülemine ja külgmised koti servad vastavate raami servade külge (Joonis 9).



g027215

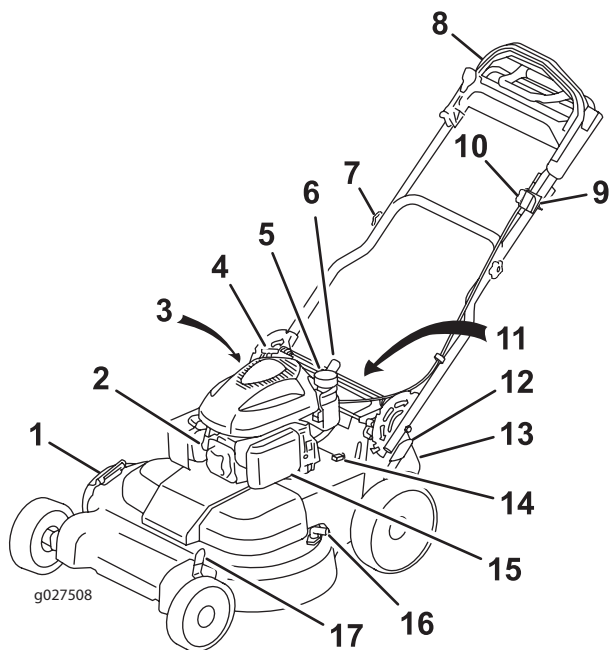
Joonis 8

- | | |
|------------|----------------|
| 1. Käepide | 3. Kogumiskott |
| 2. Raam | |

Märkus: Jätke raami käepide kotist välja (joonis 8).

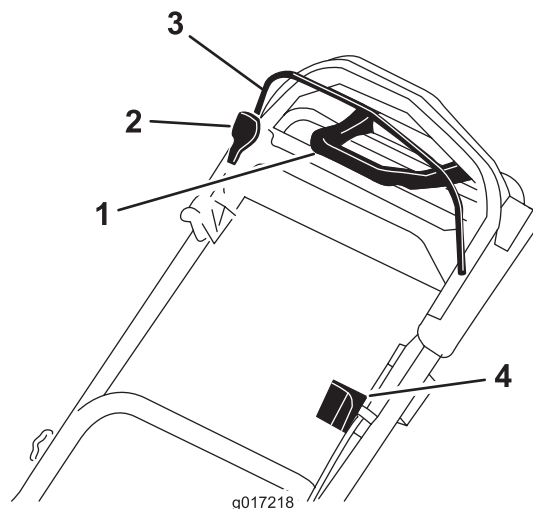
2. Klammerdage kogumiskoti alumine serv raami alumise serva külge (Joonis 9).

Toote ülevaade



Joonis 10

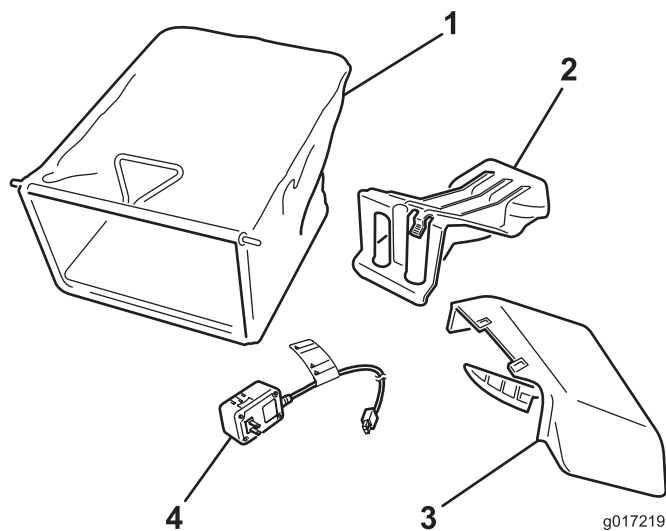
- | | |
|--|---|
| 1. Küljeseunaja ava | 11. Aku (pole joonisel nähtav, ainult elektri starteriga mudelil) |
| 2. Künnapip ja küünal | 12. Tagumine lõikekõrguse regulaator |
| 3. Õlitamise kontrollvarras / õli sisestamise ava (pole joonisel nähtav) | 13. Tagumine väljaseunaja ava |
| 4. Starteri käepide | 14. Kaitse |
| 5. Kütusepaagi kork | 15. Õhufilter |
| 6. Käepideme lukustushoob | 16. Pesuotsik |
| 7. Tiibmutter | 17. Esimene lõikekõrguse regulaator |
| 8. Ülemine käepide | |
| 9. Süütelüliti | |
| 10. Veokiiruse seadistamise nupp | |



Joonis 11

Ülemine käepide

- | | |
|---------------------------|--------------------|
| 1. Vedu hõlbustav hoob | 3. Terapiduri hoob |
| 2. Tera juhtkangi lukusti | 4. Süütelüliti |



Joonis 12

- | | |
|------------------------------|---|
| 1. Kogumiskott | 4. Akulaadija (ainult elektri starteriga mudelil) |
| 2. Multšiklapp (paigaldatud) | |
| 3. Küljeseunaja deflektor | |

Spetsifikatsioonid

Mudel	Kaal	Pikkus	Laius	Kõrgus
20975	62 kg	163 cm	81 cm	112 cm
20977	65 kg	163 cm	81 cm	112 cm

Töötamine

Bensiinipaagi täitmine

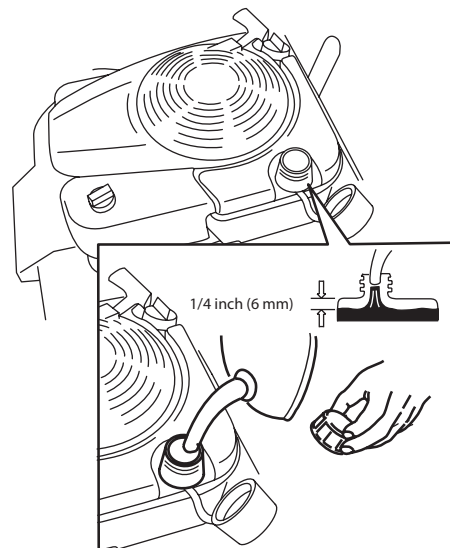
ETTEVAATUST

Bensiin on äärmiselt tule ja plahvatus ohtlik. Tule tekkel või plahvatuse korral võib see põletada teid ja teisi.

- Vältimaks kütuse süttimist staatilisest elektrist asetage kanister ja/või niiduk enne tankimist maapinnale, ärge tankige masinat järelkärul.
- Täitke kütusepaak külma mootoriga, tehke seda õues, värske õhu käes. Koristage maha voolanud kütus.
- Mitte kunagi ärge suitsetage, kui tegelete bensiiniga, hoiduge lahtistest lekidest ja sädemetest.
- Hoiustage kütust vastavas kanistris, lastele kättesaamatus kohas.
- Parima tulemuse saavutamiseks kasutage vaid puhast, värsket ja pliivaba bensiini, oktaanarvuga 87 või kõrgemat.
- Kasutades rikastatud kütust: kuni 10% etanooli või kuni 15% metüültertsiaalbutüületrit mahu kohta on lubatav.
- **Ärge** kasutage etanooli kütusesegusid mis sisaldavad rohkem kui 10% etanooli mahu kohta, nagu näiteks E15 või E85. Etanooliga segatud kütus võib tekitada tõsisemaid rikkeid mootori töös, mis viib mootori kahjustuseni. Vale kütuse kasutamisest tekkinud rikkeid ei kaeta garantiiga.
- **Ärge** kasutage kütust mis sisaldab alkoholi.
- Ärge hoiustage ilma kütuse stabilisaatorita kütust pikka aega, ei niiduki paagis ega ka kütusekanistris.
- Ärge segage bensiini õliga.

Tähtis: vältimaks kehvast või liisunud kütusest tingitud käivituse probleeme - kasutage kütusestabilisaatorit ja segage seda kütusega mis pole vanem kui 30 päeva.

1. Puhastage kütusepaagi korgi ümbrus ja eemaldage kork. (Joonis 13).



G017515

Joonis 13

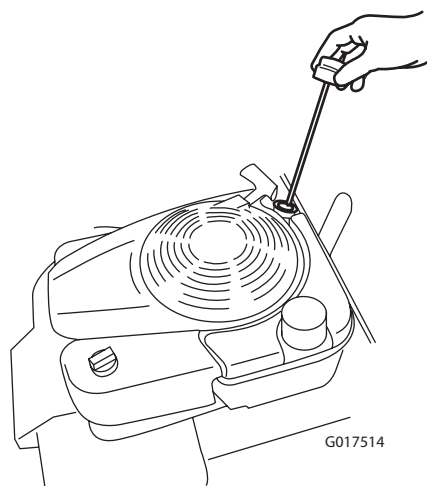
2. Täitke paak kütusega jättes ruumi vähemalt 6 mm paagi suudme alumisest servast, et kütusel oleks ruumi paisumiseks. (Joonis 13).
3. Paigaldage kork tagasi paagile ja keerake käega see kindlalt kinni.

Õlitaseme kontroll

Toimingusagedus: Ennem igat kasutust või igapäevaselt.

Märkus: Maksimaalne kogus 0,59 l, tüüp SAE 30. Kasutage lahustamislisandiga õli API kvaliteedi klassiga SF, SG, SH, SJ, SL või kõrgemat.

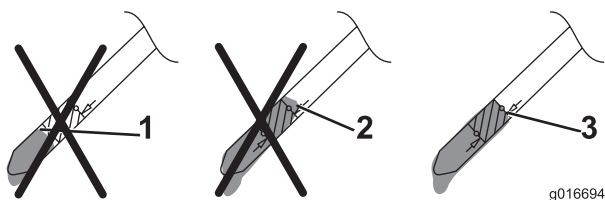
1. Parkige masin tasasele pinnale.
2. Keerake õlitaseme kontrollvarras välja (Joonis 14).



G017514

Joonis 14

3. Puhastage õli mõõtevarras puhta lapiga.
4. Paigaldage õlivarras tagasi masinale ja keerake see kuni lõpuni kinni.
5. Eemaldage õli mõõtevarras uuesti ja kontrollige õiget õlitaset mõõtevardal (Joonis 15)



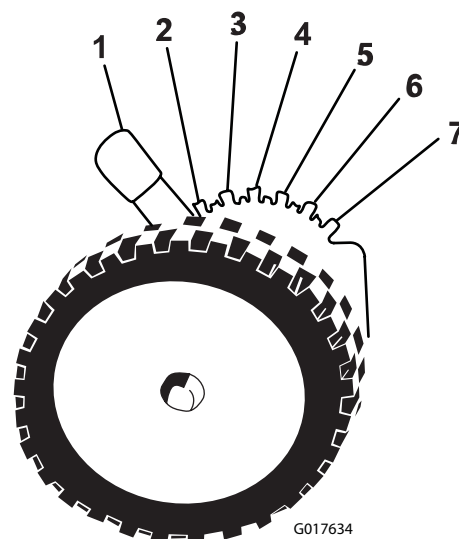
Joonis 15

1. Õlitase on liialt madal, lisage õli karterisse.
2. Õlitase on liialt kõrge, eemaldage osa õli.
3. Õlitase on õige.

- Kui õlitase on liialt madal - lisage **aeglaselt** väike kogus õli, oodake 3 minutit ja korrake eelneviad toiminguid 3-5 seni kuni õlitase on õige nagu on näidatud Joonisel 15.
- Kui õlitase on mõõtevardal liialt kõrge, siis vähendage ülearust õli kogust kuni õlitase on mõõtevardal õige. Ülearuse õli väljavalamist uurige peatükist Õli vahetus (lk 18).

Tähtis: Liialt madala või kõrge õlitasemega mootorit käivitades võite rikkuda mootori.

6. Paigaldage korralikult õlikork/mõõtevarras tagasi masinale.



Joonis 16

Eesmine lõikekõrguse hoob

- | | |
|--------------|-------------|
| 1. A=10.8 cm | 5. E=5.7 cm |
| 2. B=9.5 cm | 6. F=4.4 cm |
| 3. C=8.3 cm | 7. G=3.2 cm |
| 4. D=7.0 cm | |

Lõikekõrguse reguleerimine

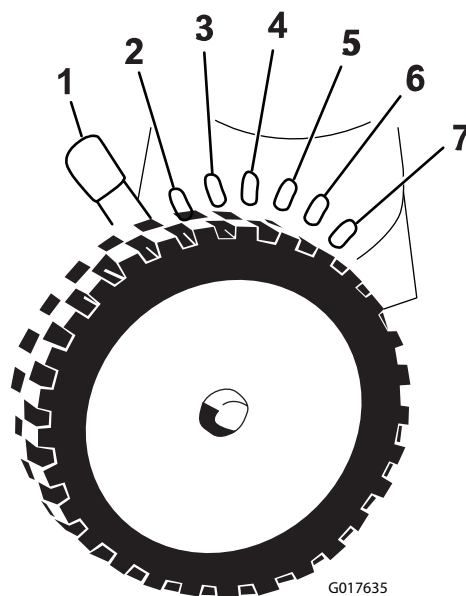
! HOIATUS

Lõikekõrguse reguleerimisel võite kokku puutuda lõiketeraga, mis võib teile tekitada tõsiseid kehavigastusi.

- Seisake mootor ja oodake kõikide liikuvate detailide seiskumine.
- Ärge toppige oma sõrmi lõikekorpuse alla kui reguleerite kõrgust.

Reguleerige niiduk soovitud kõrgusele, vt. Joonist 16 ja Joonis 17.

Märkus: Et, tõsta masinat, liigutage eesmisi ja tagumisi lõikekõrguse reguleerimise hoobasi ette poole, langetamiseks aga taha poole. Sättige esimesed ja tagumised rattad samale kõrgusele, kui just tegemist pole erijuhuga mis vajab teistsugust seadistust, vt. Juhised niitmiseks (lk. 16).



Joonis 17

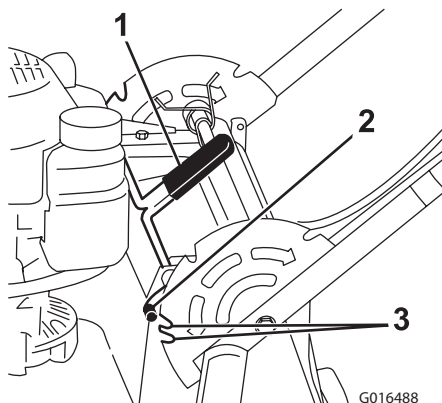
Tagumine lõikekõrguse hoob

- | | |
|--------------|-------------|
| 1. A=10.8 cm | 5. E=5.7 cm |
| 2. B=9.5 cm | 6. F=4.4 cm |
| 3. C=8.3 cm | 7. G=3.2 cm |
| 4. D=7.0 cm | |

Käepideme kõrguse reguleerimine

Te võite tõsta või langetada käepidet vastavalt teile sobivasse kõrgusesse.

1. Tõmmake käepideme lukustuskangi tahapoole, et vabastada käepidet lukustavad tihvtid (Joonis 18).



Joonis 18

1. Käepideme lukustuskang
2. Käepideme lukutift
3. Käepideme lukusälk

2. Pöörake käepidet, et viia lukustustihvt soovitud salku vt. Joonis 18.
3. Vabastage käepideme lukustuskang, et lukustada käepide soovitud asendisse.

Mootori käivitamine

Standartne mudel

Tõmmake starteri käepidemest aeglaselt kuni tunnete vastupanu, seejärel tõmmake järsult. Laske nõör aeglaselt tagasi mootoris.

Märkus: Kui masin ei käivitu peale paari katset, võtke ühendust Toro volitatud edasimüüja või teenindustöökojaga.

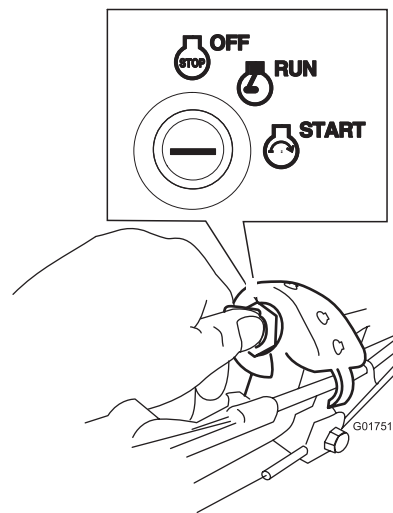
Elektristarteriga mudel

Te võite elektristarteriga mudelil mootori käivitada kasutades süütevõtit või starteri käepideme abil.

- **Süütevõti:** Keerake ja hoidke süütevõtit käivitamise asendis (Joonis 19), kui mootor käivitub, vabastage võti.

Tähtis: Ärge proovige käivitada mootorit kui terade juhtkang on töö asendis, kuna nii võivad kaitsmed läbi minna.

Märkus: Ärge hoidke süütevõtit käivitus asendis kauem kui 5 sekundit, vältimaks starteri mootori läbipõletamist.



Joonis 19

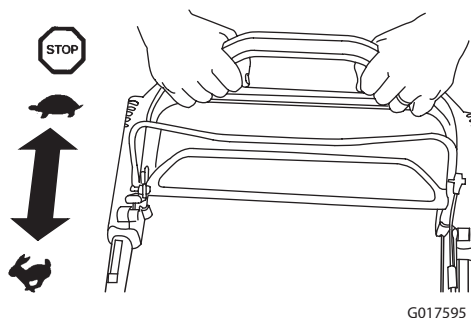
- **Starteri käivitamine käepidemega:**

1. Keerake võti asendisse "Run" (Joonis 19)
2. Tõmmake starteri käepidemest aeglaselt kuni tunnete vastupanu, seejärel tõmmake järsult. Laske nõör aeglaselt tagasi mootoris.

Liikumine

Kasutades AutoMatic veosüsteemi, lihtsalt kõndige, käed ülemisel niiduki käepidemel ja masin järgib automaatselt teie sammu ja tempot. (Joonis 20).

Märkus: Te saate kasutada AutoMatic veosüsteemi nii siis kui terad on töös või ka siis kui nad on välja lülitatud.



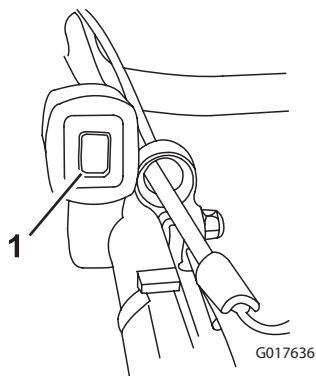
Joonis 20

Märkus: Kasutage vedu hõlbustavat hooba juhtudel kus teil on vaja täpsemat manööverdamist kui võimaldab AutoMatic veosüsteem.

Mootori seiskamine

Standartne mudel

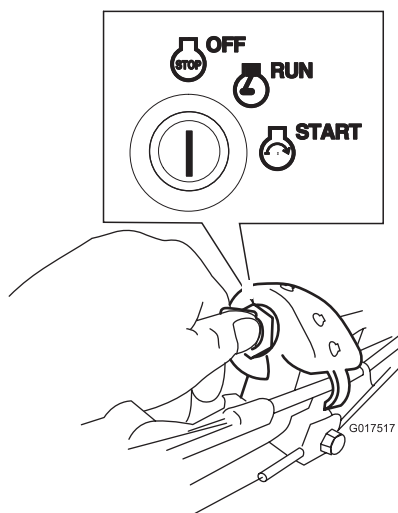
Vajutage stopplüliti asendisse Stop ja hoidke seda all kuniks mootor seiskub.



Joonis 21

Elektristerteriga mudel

1. Keerake süütevõti Off asendisse (Joonis 22)



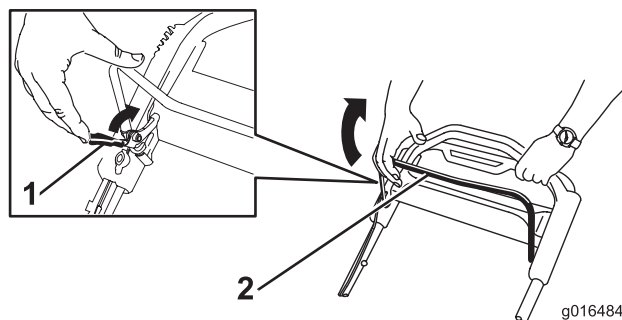
Joonis 22

2. Kui mootor seiskub, eemaldage süütevõti ja võtke see endaga kaasa masina juurest lahkudes.

Terade käivitamine

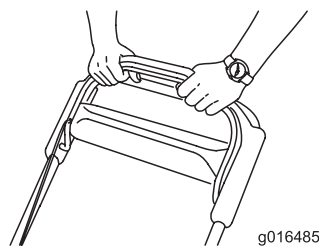
Mootori käivitades ei hakka terad koheselt tööle. Teil tuleb terad lukustusest vabastada, et saaksite alustada niitmist.

1. Tõmmake terapiduri hoova lukusti tahapoole, et vabastada tera juhtkang. (Joonis 23)



Joonis 23

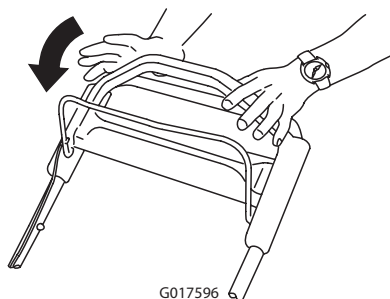
1. Terapiduri hoova lukusti
2. Terapiduri hoob
2. Aeglaselt tõmmake terapiduri hooba taha käepideme poole (Joonis 23).
3. Hoidke terapiduri hoob vastu käepidet (Joonis 24).



Joonis 24

Terade seiskamine

Vabastage terapiduri hoob (Joonis 25).



Joonis 25

Tähtis: Kui te vabastate terapiduri hoova, siis terad peaksid peatuma 3 sekundi jooksul. Kui nad ei peatu õigeaegselt, siis lõpetage oma niiduki kasutamine koheselt ja võtke ühendust Toro volitatud edasimüüja või teenindustöökojaga

Terade seiskamise süsteemi kontrollimine

Ennem igat kasutamist kontrollige, et terad peatuvad 3 sekundi jooksul peale pidurihoova vabastamist.

Muru kogumiskoti kasutamine

Hoolduse sagedus: Ennem igat kasutust või igapäevaselt.

Te võite kasutada muru kogumiskotti, et kontrollida terade seiskamise süsteemi.

1. Eemaldage tagumine multšiklapp.
2. Paigaldage tühi muru kogumiskott masinale.
3. Käivitage mootor.
4. Käivitage terad.

Märkus: Muru kogumiskott peaks täituma õhuga, mis tähendab, et terad pöörlevad.

5. Jälgides kotti, vabastage samal ajal terade pidurihoob.

Märkus: Kui muru kogumiskott ei tühjene õhust 3 sekundi jooksul peale terade pidurihoova vabastamist, siis võib eeldada, et terade seiskamise süsteem ei ole töökorras. Selle probleemi eiramine võib olla ohtlik. Laske masin üle kontrollida Toro volitatud edasimüüjal või teenindustöökojal.

6. Peatage mootor ja oodake kuni kõik liikuvad osad lõpetavad töö.

Ilma kogumiskotti kasutamata

1. Viige masin sillutatud pinnasele tuulevaiksesse kohta.
2. Seadke kõik 4 ratast 89 mm löikekõrguse asendisse.
3. Võtke pool lehte ajalehest, tehke sellest pall mis mahuks masina alla (umbes 75 mm diameeter).
4. Pange ajalehe pall umbes 13 cm eemale masina ette.
5. Käivitage mootor.
6. Rakendage terad töösse.
7. Vabastage terade pidurdushoob ja alustage 3 sekundi lugemist.
8. Number 3 peal, lükake masin kiiresti edasi üle ajalehest tehtud palli.
9. Seisake mootor ja oodake kõigi liikuvate osade peatumist.
10. Minge masina ette ja kontrollige ajaleht üle.

Märkus: Kui ajalehest tehtud pall ei sattunud masina alla, siis korrake samme 4-10.

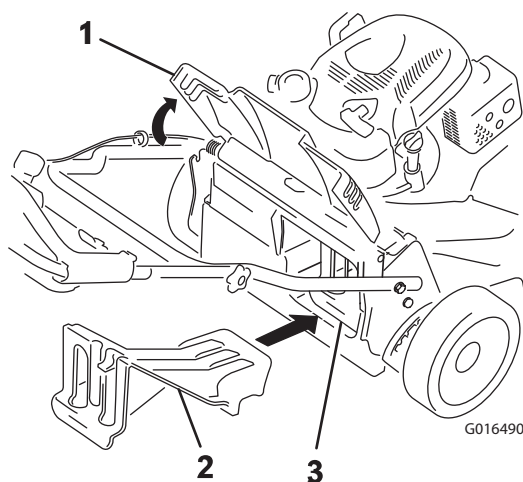
11. Kui ajaleht on lahti laotunud või hakitud, siis terad ei peatunud õigesti. See võib tekitada töötamisel ebaturvalise olukorra. Võtke ühendust volitatud teenindustöökojaga.

Multš

Teie nüüd tuleb tehastest multši valmidusega.

Ettevalmistused multšimiseks:

- Kui külgmine rohusuunaja on paigaldatud masinale, eemaldage see ja lukustage rohusuunaja luuk; enne kui asute multšima; uurige peatükist Küljeleasuunaja eemaldamine (lk 16).
- Kui muru kogumiskott on paigaldatud masinale, eemaldage see. Uurige peatükki Murukoguja eemaldamine (lk 15).
- Kui tagumine multši klapp ei ole paigaldatud, avage tagumine rohusuunaja luuk ja paigaldage multši klapp tagumisse rohusuunajasse nii, et see lukustuks oma kohale (Joonis 26).



Joonis 26

1. Tagumine rohusuunaja luuk
2. Tagumine multšiklapp
3. Multšiklapi paigutus



HOIATUS

Veenduge, et tagumine multšiklapp oleks lukustatult oma kohal enne kui alustate multšimist. Ärge kunagi käivitage terasi ilma, et multšiklapp või kogumiskott oleks paigaldatud.

Murukoguja kasutamine.

Kasutage kogumiskotti, kui soovite murulibled või puulehed kokku korjata.

HOIATUS

Kulunud kogumiskott ei pea kinni väikeseid kive või muid sarnaseid esemeid ja võib neid lennutada kasutaja või kõrvalseisjate pihta ja tekitada tõsiseid kehavigastusi või surma.

Kontrollige tihti kogumiskoti seisukorda. Vajadusel asendage kogumiskott uuega.

Kui külgmine rohusuunaja on paigaldatud masinale, eemaldage see ja lukustage rohusuunaja luuk; enne kui asute rohtu kotti koguma uurige peatükist Küljele suunaja eemaldamine (lk 14).

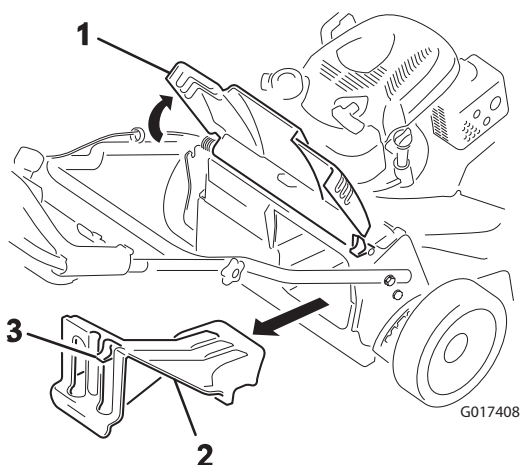
HOIATUS

Niiduki lõiketera on terav ja kokkupuude sellega võib tekitada teile tõsiseid vigastusi.

Enne kui liigute ära kasutaja kohalt, seisake mootor ja oodake ära kõikide liikuvate osade seiskumine.

Murukoguja paigaldamine

1. Tõstke ja hoidke üleval tagumist rohusuunaja luuki (Joonis 25).

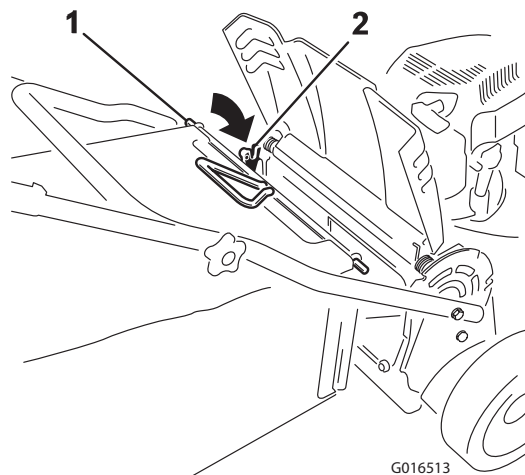


Joonis 24

1. Tagumine rohusuunaja luuk
2. Tagumine multšiklapp
3. Lukusti

2. Eemaldage tagumine multšiklapp vajutades pöidlaga alla lukusti ja tõmmates multšiklappi masinast välja. (Joonis 27).

3. Paigaldage koguja. Veenduge, et kogumiskoti varras on korrapäraselt riputussoontes (Joonis 28).



Joonis 28

1. Varras
1. Riputussoon (2)
4. Laske alla tagumise rohusuunaja luuk kuni see toetub kogumiskotile.

Murukoguja eemaldamine

Kogumiskoti eemaldamisel järgige eelnevas peatükis (Murukoguja paigaldamine) toodud samme vastupidises järjekorras.

Küljele suunaja

Kasutage küljele suunajat niites kõrget rohtu.

Kui kogumiskott on masinal, eemaldage ja paigaldage tagumine multšiklapp, enne kui asute rohtu küljele suunama; uurige peatükist Murukoguja eemaldamine (lk 15).

Tähtis: Veenduge, et tagumine multšiklapp oleks lukustatult oma kohal. (Joonis 26).

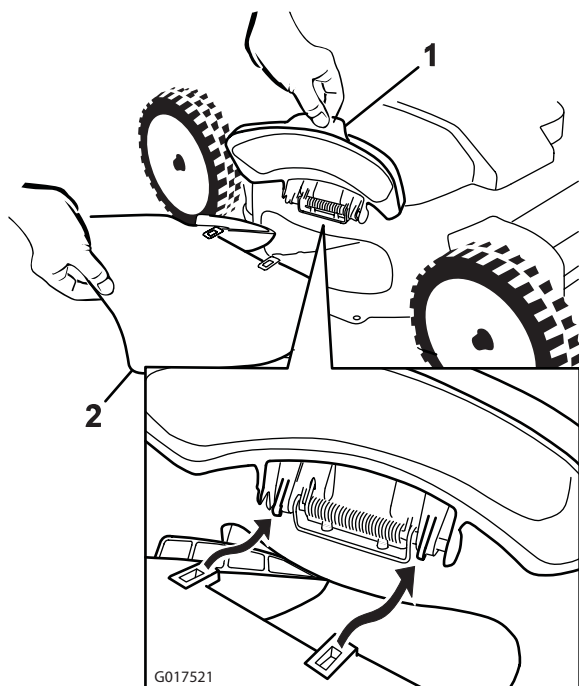
HOIATUS

Niiduki lõiketera on terav ja kokkupuude sellega võib tekitada teile tõsiseid vigastusi.

Enne kui liigute ära kasutaja kohalt, seisake mootor ja oodake ära kõikide liikuvate osade seiskumine.

Küljesuunaja paigaldamine

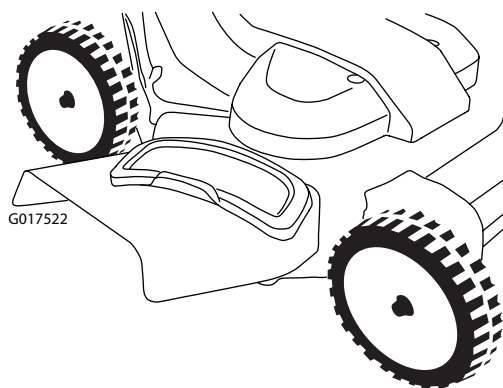
1. Avage küljesuunaja luuk (Joonis 29).



Joonis 29

1. Küljesuunaja luuk
2. Küljesuunaja

2. Paigaldage küljesuunaja nagu näidatud Joonisel 23 ja Joonisel 30. Kinnitage luuk küljesuunaja peale.



Joonis 30

Küljesuunaja eemaldamine

Küljesuunaja eemaldamisel järgige eelnevas peatükis Küljesuunaja paigaldamine toodud samme vastupidises järjekorras.

Juhised niitmiseks

Üldised nõuanded

- Eemaldage murult oksad, voolikud, kivid ja muud esemed, mille vastu niidutera võib niitmise ajal puutuda.
- Vältige nähtaval olevate tahkete esemete kontakti niidutera. Ärge sõitke kunagi mõnest objektist üle.
- Kui tera lööb vastu mõnda objekti või hakkab vibreerima, seisake kohe mootor, eemaldage juhe süüteküünlalt ja kontrollige masina kahjustusi.
- Parima tulemuse saavutamiseks paigaldage uus lõiketera niiduhooaja alguses.
- Vahetage niiduki tera uue Toro tera vastu nii tihti kui vajalik.

Muru niitmine

- Niitke vaid umbes kolmandik tera lausest korraga. Ärge niitke madalamalt kui niidukõrguse astmelt 51 mm välja arvatud kui muru on kesine või on hilissügis ja muru kasv on aeglustunud.
- Kui niidate rohtu, mis on kõrgem kui 15cm – niitke esmalt aeglasel sammul ja kõige kõrgemal niidukõrguse astmel; seejärel niitke soovitud niidukõrgusega uuesti. Niites kõrget rohtu võib masin ummistuda ja mootor kaotab kiirust ja jõudu.
- Eri niidukordadel muutke niitmise suundi. See aitab hajutada niidetud muruliblesid.
- Kui värskest niidetud muru välimus on mitterahuldav, proovige ühte või mitu järgnevatest:
 - Vahetage niidutera või laske see teritada.
 - Niitke aeglasemas tempos.
 - Tõstke niiduki lõikekõrgust.
 - Niitke uut vaalu poole niiduki ulatuses, mitte terve lõikelaiusega.
 - Seadke lõikekõrgus esirattastel üks pügal madalamale kui tagarattastel.
 - Niitke muru sagedamini.
- Niitke vaid kuiva rohtu või puulehti. Niidetud märg rohi ja lehed jäävad murule klompidena, samuti võib masin ummistuda ja mootor kaotab kiirust ja jõudu.



HOIATUS

Märg muru või määrdunud puulehed võivad viia tõsiste vigastusteni – kui Te libastute ja puutute kokku liikuva niidutera. Niitke vaid kuivade oludega.

Lehtede niitmine

- Pärast pinna niitmist, veenduge, et lehed on purustatud piisavalt peeneks. Vajadusel korra niitke.

- Kui lehti on murul palju, rohkem, kui 13 cm, seadistage niiduki esiotsa niidukõrgus aste või kaks kõrgemale kui tagumine.
- Kui masin ei jõua lehti piisavalt peeneks purustada aeglustage niitmise tempot.

Hooldus

Märkus: Masina parem ja vasak külg on määratletud normaalsest operaatori asukohalt vaadatuna.

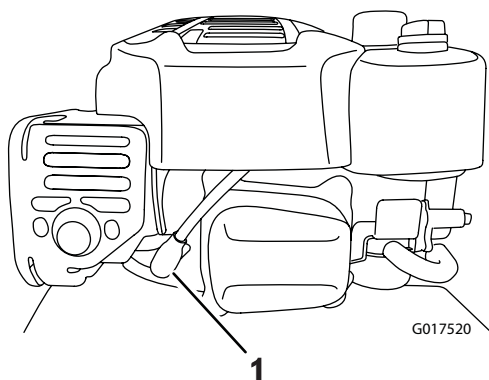
Soovitav hoolduskava

Hoolduse sagedus	Hoolduse toiming
Peale esimest 5 töötundi	• Vahetage mootoris õli
Peale igat kasutamist või kord päevas	• Kontrollige mootori õlitaset • Kontrollige, et terade peatumise süsteem toimib vastavalt nõuetele. • Kontrollige õhu puhastit ja vajadusel puhastage või asendage. • Kontrollige lõiketerasi. • Puhastage lõikekorpus.
Iga 25 töötunni järel	• Laadige akut. (ainult elektristarteriga mudelid).
Iga 50 töötunni järel	• Vahetage õli. • Hooldage terade joondumist.
Enne hoiustamist	• Laadige akut. (ainult elektristarteriga mudelid). • Tühjendage kütusepaak juhiste järgi enne remonti ja enne hooajalist hoiustamist.
Kord aastas	• Vahetage õhufilter, tehke seda sagedamini kui niidate tolmustes tingimustes. • Vahetage mootoris õli. • Vahetage terad või teritage neid (tihedamini kui tera servad nüristuvad kiiremini) • Kontrollige süüteküünalt (kasutage Champion RC12YC, NGK BKR5SE-11, või samaväärset) Uurige mootori kasutusjuhendit. • Uurige mootori kasutusjuhendist lisaks hooldus protseduure.

Tähtis: Järgige mootori tootja kasutusjuhendit iga hoolduskäigu protseduuril.

Enne hooldust või remonti

1. Seisake mootor ja oodake kõikide liikuvate osade seiskumine.
2. Eemaldage süütekaabel süüteküünalt enne hooldustööde algust (Joonis 31).



Joonis 31

1. Süütekaabel

Tähtis: enne niiduki õli- või tera vahetust laske mootoril töötada kuni bensiinipaagi tühjenemiseni, vajadusel kasutage bensiini eemaldamiseks kütusepumpa. Alati keerake niiduk nii küljele, et õhufilter jääks ülesse poole.



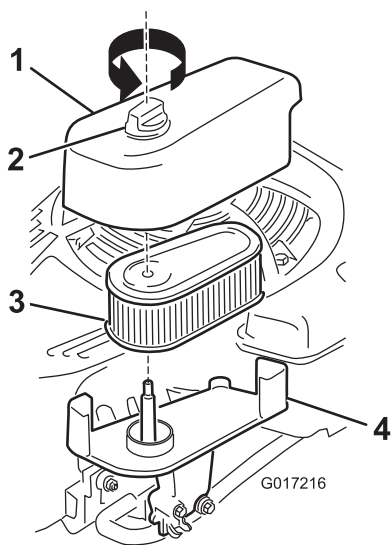
HOIATUS

Niidukit küljele keerates võib bensiinipaagist bensiin lekkima hakata. Bensiin on tule- ja plahvatusohtlik ja võib tekitada vigastusi.

Õhufiltri vahetus

Hoolduse sagedus: Kord aastas, enne igat kasutust või igapäevaselt.

1. Keerake lahti kinnituskruvi ja eemaldage filtrikate (Joonis 32).



Joonis 32

- | | |
|------------------|-----------|
| 1. Filtrikate | 3. Filter |
| 2. Kinnituskruvi | 4. Alus |

2. Eemaldage filter ja kontrollige selle seisukorda.

- Kui filter on kahjustatud, märg või õline, siis vahetage see välja.
- Kui filter on määrdunud, koputage filtrit paar korda kõvemal pinnasel või puhuge mustus filtri sisemusest välja suruõhuga, mitte tugevamalt kui 207 kPa (30 psi)

Märkus: Ärge harjake või puhuge mustust filtri välimiselt küljel, see võib suruda mustuse filtri kiududesse

- Puhastage õhufiltri pealispind ja korpus niiske lapiga. Hoidke mustus eemale õhuavast.
- Paigaldage filter tagasi alusele.
- Paigaldage filtrikate ja kinnitage turvaliselt kinnituskruvi.

Õli vahetus

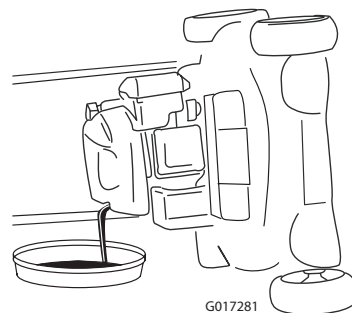
Hoolduse sagedus: vahetage õli pärast 5 esimest töötundi; edaspidi iga 50 töötunni järel; aastas korra.

Märkus: Maksimaalne kogus 0,59 l, tüüp SAE 30. Kasuta lahustamislisandiga õli API kvaliteedi klassiga SF, SG, SH, SJ, SL või kõrgemat.

1. Jälgige, et kütusepaak sisaldaks vähe või oleks kütusest täielikult tühi, nii, et masina küllili keeramisel kütus lekkima ei hakkaks.
2. Laske mootor soojaks töötada enne kui hakkate õli vahetama.

Märkus: Soe õli on voolavam ja kannab mootorist välja enam saasta.

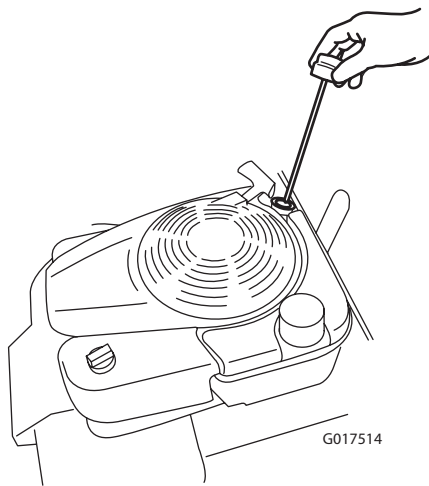
3. Eemaldage süütekaabel süüteküünalt enne hooldustööde algust. Vt. Enne hooldust või remonti lk 17.
4. Kallutage niiduk küljele kuni ülemine käepide toetub maapinnale. Õli sisestus ava koos mõõtevardaga jääb alla poole.
5. Asetage kasutatud õli kogumiskoosse õli sisestus ava alla.
6. Eemaldage õlikork mõõtevardaga ja nõrutage kasutatud õli kogumiskoosse (Joonis 33).



Joonis 33

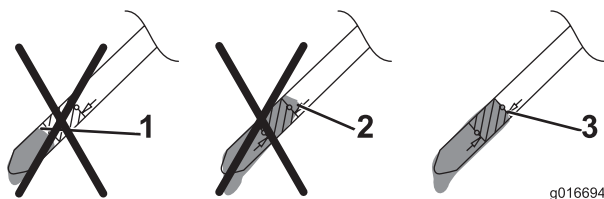
7. Peale kasutatud õli välja valamist paigutage niiduk tavapärasesse asendisse.
8. Valage 3/4 karteri mahust õli karterisse (Joonis 34).

Märkus: Maksimaalne kogus 0,59 l, tüüp SAE 30. Kasutage lahustamislisandiga õli API kvaliteedi klassiga SF, SG, SH, SJ, SL või kõrgemat.



Joonis 34

9. Puhastage õlivarras puhta lapiga.
10. Paigaldage õlivarras tagasi masinale ja keerake see kinni kuni lõpuni.
11. Eemaldage õlivarras ja kontrollige õiget õlitaset mõõtevardal. (Joonis 35)



Joonis 35

1. Õlitase on liialt madal, lisage õli karterisse.
2. Õlitase on liialt kõrge, eemaldage õli karterist.
3. Õlitase on õige.

- Kui õlitase on liialt madal - lisage **aeglaselt** väike kogus õli ja korra eelneviad toiminguid 9-11 seni kuni õlitase on õige nagu on näidatud Joonisel 35.
- Kui õlitase on liialt kõrge, siis vähendage ülearust õli kogust kuni õlitase on mõõtevardal õige. Üleliigse õli välja valamiseks uurige peatükki Õli vahetus (lk. 18).

Tähtis: Liialt madala või kõrge õlitasemega mootori käivitades võite rikkuda mootori.

12. Paigaldage korralikult õlikork/mõõtevarras tagasi masinale.
13. Loovutage kasutatud õli ohtlike jäätmete kogumispunkti.

Aku laadimine

Hoolduse sagedus: Iga 25 töötunni järel; enne hoiustamist.

Ainult elektristarteriga mudelid

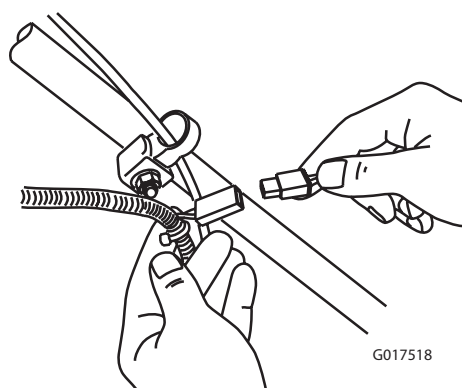
⚠ HOIATUS

Akuklemmid, terminalid ja seonduvad lisandid sisaldavad pliid ja plii ühendeid, kemikaalid teadaolevalt võivad põhjustada vähi ja reproduktiivtervise kahjustusi. Peske käed pärast aku käitlemist.

Alustuseks laadige akut 24 tundi (esmaladimine). Edaspidi kord kuus, peale 25 käivitust või vastavalt vajadusele. Alati laadige akut varjulises kohas, soovitatavalt toa temperatuuril (22° C).

Märkus: Masin on varustatud ka generaatoriga mis laeb töödates akut.

1. Ühendage laadija süüteluku all paiknevasse pessa (Joonis 36).



Joonis 36

2. Ühendage laadija seinapistikusse.

Märkus: Sinu akulaadimisel võivad olla värvilised LED tuled, mis näitavad järgnevat laadimise olekut:

- Punane tuli märgistab, et laadija laeb akut.
- Roheline tuli märgistab, et laadija on lõpetanud aku laadimise või on akust lahti ühendatud.
- Vilkuv tuli mis vaheldub punase ja rohelise tule vahel märgistab, et aku on peagu täis laetud. See olek kestab ainult paar minutit kuni aku on täielikult laetud.

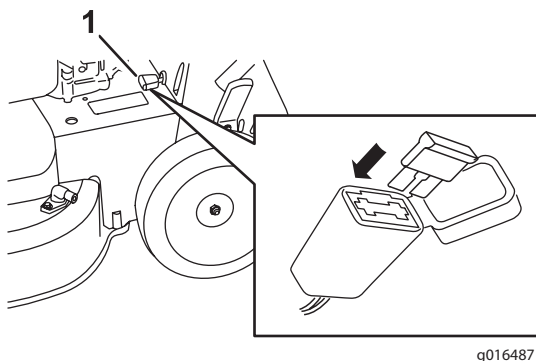
Märkus: Kui aku ei hoia enam voolu, siis eemaldage vana aku ja utiliseerige see vastavalt nõuetele.

Sulavkaitsme vahetus

Ainult elektristarteriga mudelid

Tähtis: Te ei saa käivitada elektristarteriga masinat või laadida akut enne kui töötav kaitse on paigaldatud.

1. Avage suletud kaitsmepesa ja vahetage kaitse (Joonis 37).



Joonis 37

1. Kaitsmepesa
2. Sulgege kaitsmepesa kate ja kontrollige, et see oleks kindlalt suletud.

Aku vahetus

Ainult elektristarteriga mudelid

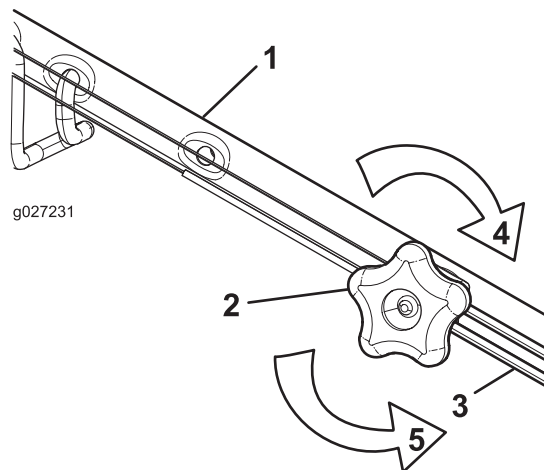
Vana aku eemaldamine

Võtke ühendust volitatud edasimüüjaga ja hankige asendus aku.

Veosüsteemi trossi reguleerimine

Juhul kui paigaldate uue trossi või vana vajab reguleerimist, käituge järgnevalt.

1. Trossi seadistamiseks laske tiibmutter lõdvemaks, keerates seda vastupäeva. (Joonis 38).



Joonis 38

1. Käepide (vasak külg)
 2. Tiibmutter
 3. Veosüsteemi tross
 4. Pingutage tiibmutrit, keerates seda päripäeva.
 5. Laske tiibmutter lõdvemaks, keerates seda vastupäeva.
2. Seadistage trossi pinget seda tagasi tõmmates või ettepoole lükates.
 3. Trossi fikseerimiseks pingutage tiibmutrit, keerates seda päripäeva.

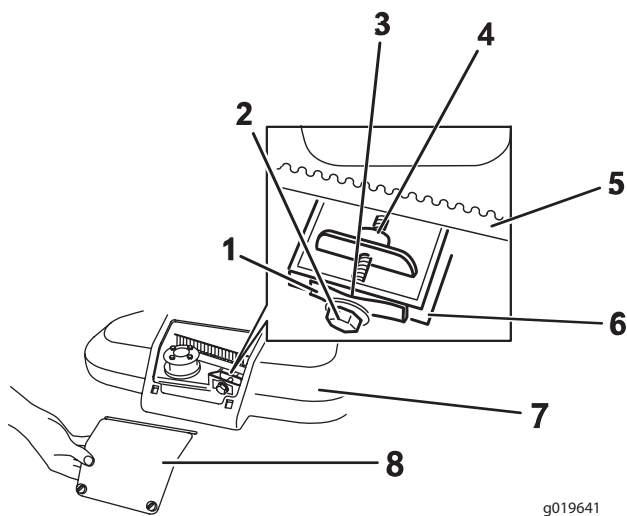
Märkus: Veo kiiruse vähendamiseks tõmmake trossikõri mootorist eemale ja kiiruse tõstmiseks lükake trossikõri mootori suunas.

Märkus: Pingutage tiibmutrit käega kindlalt.

Lõiketera joondumise hooldus

Hoolduse sagedus: Iga 50 tunni järel

1. Keerake lahti 2 kruvi rihmakattepaneelilt ja eemaldage paneel (Joonis 39).



Joonis 39

g019641

- | | |
|-------------------------|----------------------|
| 1. Rihma pingutusvedru. | 5. Tera veorihm |
| 2. Seadistuspolti. | 6. Sein |
| 3. Vahe. | 7. Rihmakate |
| 4. Seadistusmutter. | 8. Rihmakatte paneel |

2. Harjake või puhuge mustus välja kilbist ja kõikide osade ümbrusest.
3. Hoidke lamedat 0,26 mm (0,010 tolli) lehtkaliibrit, tükki paberit või märkmekaarti vastu seina ja libistage see alla rihma pingutusvedru taha (Joonis 39).

Märkus: Kui seal on nähtav vahe mõõtevahendi ja vedru vahel, siis keerake seadistuspolti ja mutrit kuni paber vaevalt liigub vabalt vahest sisse ja välja (Joonis 39).

Tähtis: Vältige seadistuspoltdi üle pingutamist. See võib kahjustada tera veorihma.

4. Paigaldage tagasi rihmakatte paneel.

Lõiketera hooldus

Hoolduse sagedus: Kord aastas.

Tähtis: Et vahetada lõiketera on teil vaja piirmomendimutrivõtit. Kui Teil pole piirmomendiga mutrivõtit või lõiketera vahetus on teile ebamugav - pöörduge Toro volitatud teenindustöökotta.

Kontrollige lõiketera peale igat paagitäit bensiini. Uurige Lõiketera ülevaatuse peatükist (lk 22). Kui tera serv on nüri või murtud, siis teritage see või asendage uuega. Kui tera näeb välja liialt kasutatud, kõver, vigastatud või mõranenud, siis vahetage see koheselt välja sobiva Toro originaal teraga.



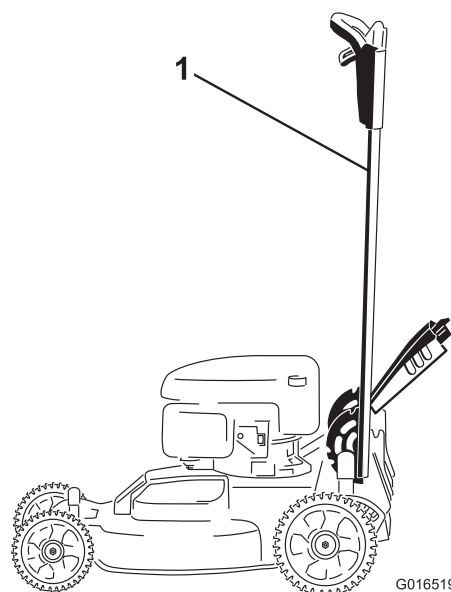
Kulunud või vigastatud tera võib puruneda ja purunenud terast võib kild lennata operaatori või kõrvalseisja suunas. See võib põhjustada tõsiseid vigastusi või surma.

- Kontrollge tera seisukorda perioodiliselt.
- Asendage kulunud või vigastatud tera.

Märkus: Hoidke silma peal terade teravusel kogu hooaja vältel. Teravad terad lõikavad puhtalt ilma, et rebiks või räbaldaks rohukõrsi. Rebimine ja räbaldamine muudab niidetud muru otsest pruuniks, aeglustab kasvu ja võib suurendada haiguste ohtu.

Ettevalmistused tere hoolduseks

1. Lukustage käepide vertikaalsesse asendisse (Joonis 40), uurige peatükist Käepideme kõrguse reguleerimine (lk 12).



G016519

Joonis 40

1. Käepide lukustatult vertikaalsesse positsiooni

2. Kallutage masin küljele kuni, ülemine käepide toetub maha, õhufiltri poolne külg jätke ülesse poole.

HOIATUS

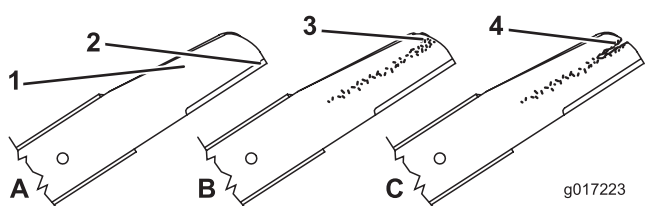
Lõiketera on terav ja võib tekitada teile tõsiseid kehavigastusi.

- Eemaldage juhe süüteküünalt.
- Tera hooldusel kasutage kindaid

Lõiketera ülevaatus

Hoolduse sagedus: Ennem igat kasutust või igapäevaselt.

1. Kontrollige lõikeservu (Joonis 41). Kui servad pole teravad või on säkklitud eemaldage terad ja laske need teritada või vahetage uute vastu.
2. Kontrollige terade üldist seisukorda, eriti ümardatud ala (Joonis 41).



Joonis 41

- | | |
|------------------|----------------------------------|
| 1. Lõikeserv | 3. Kahjustus / süvendi tekkimine |
| 2. Ümardatud ala | 4. Mõra |

Märkus: Kui te tuvastate kahjustusi või süvendeid selles piirkonnas (Joonis 41), vahetage koheselt vana tera uue vastu.

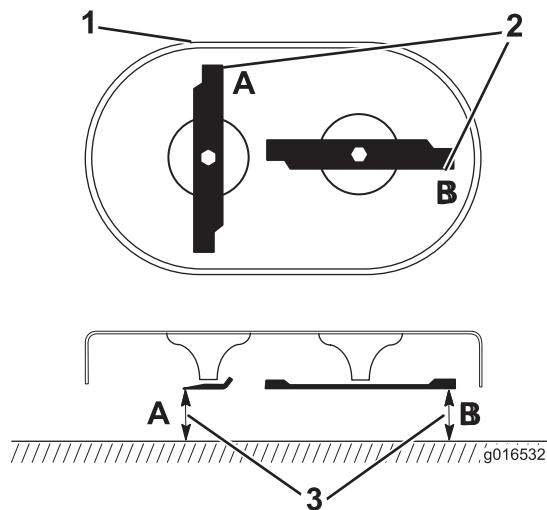
OHT

Kui te eirate nähtavaid tera kahjustusi, võib tekkida tera otsa süvend, mis hiljem võib tekitada mõra pikki tera. Kulunud või vigastatud tera võib puruneda ja purunenud terast võib kild lennata operaa- tori või kõrvalseisja suunas, ning tekitada tõsiseid kahjustusi.

- Kontrollige tera seisukorda perioodiliselt.
 - Ärge püüdke väänata tera sirgeks kui see on kõveraks paindunud või muul moel kahjustatud.
 - Asendage kulunud või vigastatud tera.
3. Kontrollige, et tera ei oleks kõver, uurige peatükist Lõiketera kõveruse kontroll (lk 22).

Lõiketera kõveruse kontroll

1. Keerake lõiketerasi kuni nad on asendis nagu on näidatud joonisel 42.



Joonis 42

1. Lõikekorpuse esikülg
 2. Mõõtmise kohad A ja B
 3. Tera ja tasase pinna vaheline mõõdetav vahemaa.
2. Mõõtkte tasasel pinnal vahemaad A ja B (Joonis 42) ja märkige tulemus ülesse.
 3. Muutke terade asendit nii, et nende vastas otsad oleksid asendis A ja B.
 4. Korrake samu mõõtmisi mis tegite sammul 2 ja märkige tulemus ülesse.

Märkus: Kui A ja B vahemaa mõõtetulemused, mis saite sammudel 2 ja 4 erinevad üle 3 mm, siis on see märk sellest, et lõiketera on paindunud ja tuleb välja vahetada. Uurige peatükist Lõiketerade eemaldamine (lk 22) ja peatükist Lõiketerade paigaldamine (lk 23)

HOIATUS

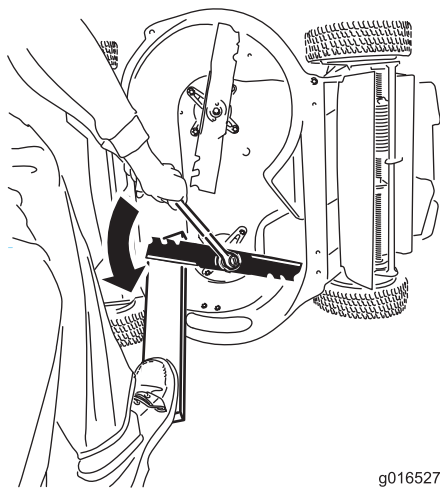
Tera mis on paindunud või kahjustatud võib puruneda ja kaasa tuua tõsiseid vigastusi või surma. See ohustab nii teid kui ka kõrvalseisjaid.

- Alati asendage paindunud või vigastatud tera uuega
- Ärge kunagi kasutage tera mille servades või pinnal on teravad sälgud.

Lõiketera eemaldamine

Vahetage lõiketerad kui nad on töö käigus saanud löögi suu- remalt kõvalt objektilt või kui nad on balanstsist väljas või kõverad. Kasutage ainult Toro originaal lõiketerasi.

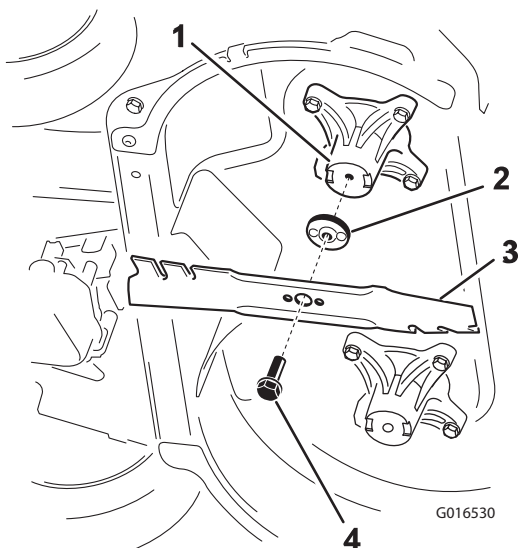
1. Kasutage puuklotsi fikseerimaks lõiketera ja keerake tera polti vastupäeva (Joonis 43).



g016527

Joonis 43

2. Eemaldage lõiketera, säilitage kõik kinnitusdetailid (Joonis 44).



G016530

Joonis 44

- | | |
|---------------|--------------|
| 1. Teravõll | 3. Lõiketera |
| 2. Teraflants | 4. Terapolt |

3. Kontrollige kas teraflantsi punnid on kulunud või kahjustatud.

Lõiketera paigaldamine

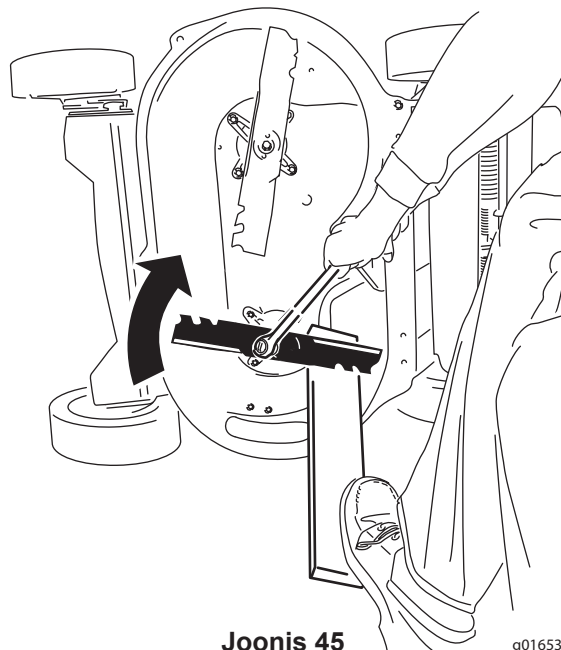
1. Paigaldage esimene tera horisontaalselt, koos kõigi kinnitus detailidega, nii nagu näidatud sammul nr. 2 (Joonisel 44).

Märkus: Kinnitage poldid oma sõrmedega

Tähtis: Asetage tera kumerad otsad masina korpusega samas suunas. Veenduge, et teraflantsi sälgud sobituksid vastava teravõlli süvenditesse ja teraflantsi teisel küljel asuvad punnid istuksid täpselt vastava lõiketera avadesse.

2. Stabiliseerige terad puuklotsiga ja keera terake polti päripäeva kasutades piirmomendiga mutrivõtit, nagu näidatud Joonisel 45. Kinnita polt jõumomendiga 82 N-m.

Tähtis: Keerake polt kinni väga tihkelt (jõumomendiga 82 Nm). Kasutage kindlasti taas puust klotsi ja suruge polt jõuliselt kinni. Seda polti on väga keeruline ülepingutada.

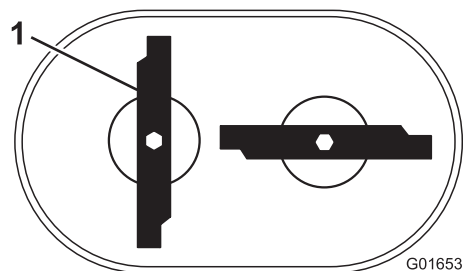


Joonis 45

g016537

3. Keerake paigaldatud lõiketera 1/4 pööret kuni see on vertikaalses asendis ja paigaldage seejärel teine lõiketera samal moel kui esimene (vt. samm 1).

Märkus: Terad peaksid asetsema ristloodis, moodustades tagurpidi "T" nagu näidatud Joonisel 46.



G016536

Joonis 46

1. Lõiketera

4. Kinnitage teine tere masinale, vt. samm 2.
5. Pöörake lõiketera käsitsi 360° täispööre, veendumaks, et terad ei puutu üksteisega kokku.

Märkus: Kui terad puutuvad üksteisega kokku, siis nad ei ole paigaldatud õigesti. Korra samm 1 - 3 kuni terad ei puutu enam kokku.



HOIATUS

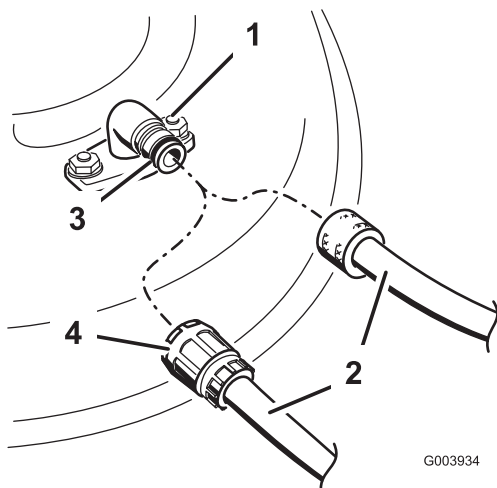
Lõiketerade vale paigaldus võib vigastada masinat või põhjustada vigastusi nii operaatorile kui ka kõrvalseisjatele.

Niiduki puhastamine

Hoolduse sagedus: Peale igat kasutamist või iga päev.
Teostage masinale põhjapesu.

1. Parkige niiduk tasasele sillutatud pinnale.
2. Peatage mootor ja oodake kuni kõik liikuvad osad on seiskunud, enne kui lahkute operaatori kohalt.
3. Seadistage niiduk kõige madalamale lõikekõrgusele.
4. Ühendage veevoolik niiduki korpusel asuva pesuotsaga ja keerake vesi lahti (Joonis 47).

Märkus: Määrige vaseliini pesuotsiku O-rõngale, et muuta ühendamine lihtsamaks ja kaitsta O-rõngast.



Joonis 47

- | | |
|--------------------|--------------------|
| 1. Põhjapesu otsik | 3. O-rõngas |
| 2. Voolik | 4. Vooliku ühendus |

5. Käivitage mootor ja terad, laske masinal töödada 1-3 minutit.
6. Seisake terad ja mootor ning oodake kuni kõik liikuvad osad on peatunud.
7. Keerake kinni vesi ja ühendage lahti voolik.

Märkus: Kui masin ei ole puhas peale ühte pesu, siis leotage seda ja laske seista 30 minutit. Seejärel korrake põhjapesu toiminguid.

8. Käivitage mootor ja terad, laske neil töödada 1-3 minutit, et kuivatada lõikekorpus.



HOIATUS

Katkine või puuduv põhjapesu otsik võib ohustada teid ja kõrvalseisjaid. Kontakt lõiketeraga või lõikekorpuse alt paiskuvate objektidega võib põhjustada vigastusi või surma.

- Asendage katkine või puuduv põhjapesu otsik koheselt, enne kui kasutate masinat uuesti.
- Kunagi ärge pange oma käsi või jalgu masina alla või masina avaustest sisse.

Hoiustamine

Hoiustage oma niidukit jahedas, puhtas ja kuivas kohas.

Üldine informatsioon

1. Viige läbi soovituslikud iga-aastased hooldus protseduurid, uurige peatükist Hooldus (lk 17).
2. Puhastage niidukit alt, uurige peatükist Niiduki puhastamine (lk 24).
3. Eemaldage mustus ja tolmu mootori välistelt osadelt, korpuselt ja masina pealt.
4. Kontrollige lõiketerade seisukorda, uurige peatükist Lõiketerade ülevaatus (lk 22).
5. Hooldage õhufiltrit, uurige peatükist Õhufiltri vahetus (lk 18).
6. Pingutage kõik poldid ja mutrid..
7. Parandage kõik roostetanud või koorunud värviga pinnad. Kasutage värvi mis on saadaval autoriseeritud hooldustöökojas.
8. Laadige akut 24 tundi, seejärel eemaldage laadija ja hoiustage masin mitte köetavas ruumis. Kui te hoiustate masinat köetud ruumis, siis tuleb teil akut laadida iga 90 päeva järel. (ainult elektristarteriga mudelid)
9. Voltige käepide hoiustamis asendisse, uurige peatükist Käepideme kõrguse reguleerimine (lk 12)

Kütusesüsteemi ettevalmistamine



HOIATUS

Bensiin võib aurustuda kui te hoiustate masinat pika perioodi ja bensiiniaurud võivad plahvatada kui nad puutuvad kokku lahtise tulega.

- Ärge hoiustage kütust paagis pika perioodi vältel (30 päeva).
- Ärge hoiustage niidukit mille paagis või karburatoris on bensiini lahtise tule lähedal. (Näiteks ahju või kütteboileri läheduses)
- Laske niidukil jahtuda enne kui selle hoiustate.

Hooaja viimasel tankimisel segage kütusesse kütusestabilisaator, järgige mootoritootja juhiseid. Tühjendage kütusepaak kui teostate viimast niitmist, enne pikemat hoiustusperioodi.

1. Laske niidukil töödada kuni see seiskub bensiini puudumise tõttu.
2. Käivitage mootor uuesti.
3. Laske sel uuesti töötada kuni see sureb välja. Kui niiduk ei käivitu enam on see kütusest piisavalt kuiv.
4. Eemaldage küünlajuhe süüteküünlalt.

Mootori ettevalmistamine

1. Kui mootor on veel soe, vahetage mootoris õli, uurige peatükist Õli vahetus (lk. 18)
2. Eemaldage süüteküünal.
3. Kasutades õlikanistrit lisage 30 ml õli küünla avast.
4. Aeglaselt tõmmake mõned korrad käivitus nööri, et kolb liiguks edasi-tagasi ning silinder saaks õliga määritud.
5. Keerake küünal mootorile aga ärge ühendage küünla juhet. Kinnitage see juhe nii, et see ei saaks kontakti süüteküünlaga.

Niiduki töökorda seadmine uue hooaja alguses

1. Voltige lahti käepide, uurige peatükist Käepideme kõrguse reguleerimine (lk 12).
2. Kontrollige üle ja vajadusel pingutage poldid ja mutrid.
3. Eemaldage süüteküünal ja tõmmake paar korda järsult starterit, et eemaldada hoiustamiseks lisatud õli silindrist.
4. Kontrollige küünla seisukorda ja asendage kui see on määrdunud, kulunud või mõranenud, järgige mootoritootja kasutusjuhendit.
5. Paigaldage küünal jõumomendiga 20 Nm
6. Teostage vajalikud hooldustoimingud; uurige Hoolduse peatükist (lk17).
7. Kontrollige õlitaset mootoris; uurige **Õlitaseme kontroll** peatükist (lk 10)
8. Täitke paak värske pliivaba bensiiniga; uurige **Bensiini-paagi täitmine** peatükist (lk 10)
9. Laadige aku (elektristarteriga mudelid), uurige peatükist Aku laadimine (lk 19)
10. Ühendage küünlajuhe süüteküünlale.

Rahvusvaheline maaletoojate nimekiri

Maaletooja:	Riik:	Tel. number:	Maaletooja:	Riik:	Tel. number:
Atlantis Su ve Sulama Sisstemleri Lt	Turkey	90 216 344 86 74	Maquiver S.A.	Colombia	57 1 236 4079
Balama Prima Engineering Equip.	Hong Kong	852 2155 2163	Maruyama Mfg. Co. Inc.	Japan	81 3 3252 2285
B-Ray Corporation	Korea	82 32 551 2076	Agrolanc Kft	Hungary	36 27 539 640
Casco Sales Company	Puerto Rico	787 788 8383	Mountfield a.s.	Czech Republic	420 255 704 220
Ceres S.A.	Costa Rica	506 239 1138	Munditol S.A.	Argentina	54 11 4 821 9999
CSSC Turf Equipment (pvt) Ltd.	Sri Lanka	94 11 2746100	Oslinger Turf Equipment SA	Ecuador	593 4 239 6970
Cyril Johnston & Co.	Northern Ireland	44 2890 813 121	Oy Hako Ground and Garden Ab	Finland	358 987 00733
Equiver	Mexico	52 55 539 95444	Parkland Products Ltd.	New Zealand	64 3 34 93760
Femco S.A.	Guatemala	502 442 3277	Prato Verde S.p.A.	Italy	39 049 9128 128
G.Y.K. Company Ltd.	Japan	81 726 325 861	Prochaska & Cie	Austria	43 1 278 5100
Geomechaniki of Athens	Greece	30 10 935 0054	RT Cohen 2004 Ltd.	Israel	972 986 17979
Guandong Golden Star	China	86 20 876 51338	Riversa	Spain	34 9 52 83 7500
Hako Ground and Garden	Sweden	46 35 10 0000	Sc Svend Carlsen A/S	Denmark	45 66 109 200
Hako Ground and Garden	Norway	47 22 90 7760	Solvart S.A.S.	France	33 1 30 81 77 00
Hayter Limited (U.K.)	United Kingdom	44 1279 723 444	Spypros Stavrinides Limited	Cyprus	357 22 434131
Hydroturf Int. Co Dubai	United Arab Emirates	97 14 347 9479	Surge Systems India Limited	India	91 1 292299901
Hydroturf Egypt LLC	Egypt	202 519 4308	T-Markt Logistics Ltd.	Hungary	36 26 525 500
Irriamc	Portugal	351 21 238 8260	Toro Australia	Australia	61 3 9580 7355
Irrigation Products Int'l Pvt Ltd.	India	86 22 83960789	Toro Europe NV	Belgium	32 14 562 960
Jean Heybroek b.v.	Netherlands	31 30 639 4611	Forgarden LLC	Estonia	372 600 4975

Euroopa privaatsus märkused

Informatsioon mida Toro kogub.

Toro Warranty Company (Toro) austab teie privaatsust. Selleks, et töödelda teie garantii nõuet ja kontakteeruda Teiega toote „tagasi kutsumise“ korral, me palume jagada oma personaalset infot meiega, kas läbi kohaliku diileri või otse Toro kompaniiga.

Toro garantii süsteemi serverid asuvad Ameerika Ühendriikides, kus privaatsus seadus ei pruugi anda sama kaitset, mida kohaldatakse Teie riigis.

JAGADES OMA ISIKUANDMEID MEIEGA, NÕUSTUTE, ET TÖÖTLEME TEIE ISIKLIKKE ANDMEID NAGU ON KIRJELDATUD KÄESOLEVAS ANDMEKAITSEPOLIITIKAS.

Viis, mil moel Toro informatsiooni kasutab

Toro võib kasutada teie isikuandmeid garantiinõuete töötlemiseks, teiega ühenduse võtmiseks, kui toode turult tagasi kutsutakse ja muul eesmärgil, millest me Teid teavitame. Toro võib teie teavet jagada Toro tütarettevõtete, edasimüüjate ja teiste äripartnerite seoses kõige eelnevate tegevustega. Me ei müü ega anna edasi teie isiklikke andmeid mitte ühelegi teisele firmale. Me jätame endale õiguse avalikustada isikuandmeid: et olla vastavuses kehtivatele seadustele; asjaomastele ametiasutustele taotluse alusel; et tagada oma süsteemi korrapärane töö; või meie enda kaitseks.

Isikuandmete säilitamine

Me säilitame teie isikuandmeid senikaua kui me seda vajalikuks peame, eesmärgil, milleks need algselt koguti või muudel seaduslikel eesmärkidel (näiteks õigusnormidele vastavus), või nii kuidas on kehtiva seaduseandluse poolt ette nähtud.

Toro isikliku teabe turvalisus kohustus

Me võtame vastu põhjendatud ettevaatusabinõusid, et kaitsta turvaliselt Teie isiklikke andmeid. Samuti oleme astunud samme, et säilitada reeglipärane täpne isikuandmete hetkeseis.

Juurdepääs ja oma isikuandmete korrektuur

Kui soovite vaadata või parandada oma isikuandmeid, võtke meiega ühendust e-posti aadressil legal@toro.com.

Austraalia tarbija õigused

Austraalia kliendid leiavad Austraalia tarbija seaduse seotud üksikasjad kas seadme karbist või oma kohaliku Toro diiler käest.



Toro Garantii ja Toro „GTS“ käivituslubadus

Tingimused ja mis tooteid see hõlmab

Toro Company ja tema partner, Toro Warranty Company, vastavalt oma vaheliselt sõlmitud kokkuleppe kohaselt lubavad garantiiajal remondida esmasele seadme omanikule¹ kuuluva allpool lisatud Toro toote, mis on tingitud defektsest materjalist või töö kvaliteedist, või kui masin ei käivitu esimesest või teisest korrektsest starterinööri tõmbest - Toro „GTS“ (Guaranteed to start) – käivituslubadus. Garantii toimimiseks peavad seadme hooldusnõuded olema täidetud kasutusjuhendis viidatud mahus.

Järgmised ajavahemikke kohaldatakse alates ostmise päevast:

Tooted	Garantii ajavahemik
Järelkõnnitavad niidukid	
• Valukorpus	5 aastat eratarbija kasutuses ² 90 päeva kommertskasutuses
• Mootor	5 aastat „GTS“ käivituslubadust eratarbija kasutuses ²
• Aku	2 aastat
• Teraskorpus	2 aastat eratarbija kasutuses ² 90 päeva kommertskasutuses
• Mootor	2 aastat „GTS“ käivituslubadust eratarbija kasutuses ²
Elektrilised käeshoitavad masinad	2 aastat eratarbija kasutuses ² Kommertskasutajal garantii puudub
Lumepuhurid	
• Üheastmelised	2 aastat eratarbija kasutuses ² 45 päeva kommertskasutuses
• Mootor	2 aastat „GTS“ käivituslubadust eratarbija kasutuses ³
Kaheastmelised	3 aastat eratarbija kasutuses ² 45 päeva kommertskasutuses
• Lumerenn, lumesuunaja ja rootori plastikkate	Eluaegne garantii (esmassele seadme omanikule) ⁵
Elektrilised lumepuhurid	2 aastat eratarbija kasutuses ² Kommertskasutajal garantii puudub
Kõik kaasasõitva juhiga niidumasinad	
• Mootor	Vaata mootoritootja garantiid ⁴
• Aku	2 aastat eratarbija kasutuses ²
• Lisaseadmed	2 aastat eratarbija kasutuses ²
DH aia- ja murutraktorid	2 aastat eratarbija kasutuses ² 90 päeva kommertskasutuses
XLS aia- ja murutraktorid	2 aastat eratarbija kasutuses ² 90 päeva kommertskasutuses
TimeCutter niidukid	3 aastat eratarbija kasutuses ² 90 päeva kommertskasutuses
TITAN niidukid	3 aastat või 240 töötundi ⁵
• Raam	Eluaegne garantii (esmassele seadme omanikule) ⁶
Z Master niidukid – 2000 seeria	4 aastat või 500 töötundi ⁵
• Raam	Eluaegne garantii (esmassele seadme omanikule) ⁶

See garantii katab varuosade ja tööjõu maksumuse, transpordi eest tuleb teil ise tasuda.

Garantii andmisest võidakse keelduda kui tunnilugeja on lahti ühendatud, näitu on muudetud või on näha märke seadme segamisest või avamisest.

Omaniku vastutus

Te peate hooldama oma Toro masinat kasutusjuhendis kirjeldatud hooldus toimingute mahus. Niinimetatud igapäevane hooldus, olgu see siis teostatud hooldustöökoja või Teie enda poolt, tasutakse kasutaja poolt.

Garantii saamise juhised

Kui te arvate, et Teie Toro seade omab defektset materjali või tootmisviga, järgige järgnevat toimingut:

1. Kontaktteeruge niiduki müüjaga, et kokkuleppida toote ülevaatus teenindustöökojas. Kui te mingil põhjusel ei saa kontakteeruda niiduki müüjaga, leiate nimekirja teistest Toro volitatud teenindustöökodadest kasutusjuhendi viimaselt lehel.
2. Tooge oma masin ja ostudokument/garantiileping teenindustöökohta. Kui mingil põhjusel te ei ole rahul teenindustöökoja analüüsi ja garantii otsusega võite kontakteeruda otse Toro Klienditeeninduse osakonnaga:

Toro Customer Care Department, RLC Division
Toro Warranty Company
8111 Lyndale Avenue South
Bloomington, MN 55420-1196
001-952-948-4707.

Esemed ja tingimused mida ei kaeta

See garantiid ei hõlma järgmist:

- Regulaar hoolduse või kulunud varuosa maksumust, näiteks niidutera, lumekruvi, lumefreesi puhastusplaati, rihmasid, kütust, määrdeaineid, õli vahetust, süüteküünalt, õhukumme, trosse, hoo- basid või reguleeringuid.
- Mistahes toodet või selle osa, mida on muudetud või ebaõigesti kasutatud ja vajab väljavahetamist või parandamist õnnetuse või nõuetekohase hoolduse puudumise tõttu.
- Remonti, mis on tingitud liisunud(üle ühe kuu vana) või solkkütuse kasutamist, või masina "tööle aitamist", kui masin on seisnud ilma hoiustamiseks nõuetekohaselt ettevalmistamata rohkem kui 30 päeva.
- Kõiki garantii remonditöid peab teostama Toro volitatud teenindustöökoda ja kasutama selleks vaid heakskiidetud varuosi.

Üldtingimused

Tarbija on kaetud siseriiklike õigusaktidega. Antud garantii täiendab ning ei vähenda mingisugusel moel tarbija seaduslike õigusi.

¹ Esmase seadme omanik tähendab, et masin kuulub selle algsele ostjale.

² Eratarbija kasutuses tähendab - masinat kasutatakse koduses majapidamises. Kui masinat kasutatakse rohkem kui ühes asukohas peetakse seda kommertskasutuseks ja rakendub kommertskasutaja garantii.

³ Toro „GTS“ käivitus lubadus ei rakendu kui masinat kasutatakse kommertskasutuseks.

⁴ Mõnede Toro masinate mootorite garantiid antakse mootorivalmistaja poolt.

⁵ Kumb täitub enim.

⁶ Eluaegne raami garantii – Kui põhiraam, kokku keevitatud traktori konstruktsioon, kuhu teised komponendid on kinnitatud, nagu näiteks mootor, tava kasutuse juures mõraneb või murdub, parandatakse või asendatakse see Toro garantii poolt tasuta. Raami kahjustused, ebaõige kasutuse või kuritarvituse kahjustused või rooste ja korrosiooni remont garantii alla ei kuulu.



Forgarden OÜ
Pärnu 73c,
75301 Paide
tel: +372 600 4975
info@forgarden.ee

Volitatud edasimüüjad ja teenindustöökojad:

Haapsalu: R-Tehnika, Tehnika 7, Uuemõisa **Jõgeva:** ESTEM TEHNIKAKAUBAD OÜ, Kesk tn. 3, tel. 7762 080 **Jõhvi:** KIVIÕLI KAUBAHOOV AS kauplus Saed ja Rattad, Lille tn. 3, tel.3325 759 **Kärdla:** STEVEN VV OÜ kauplus Rauapood Leigri väljak 1, tel.4631 489 **Märjamaa:** PAKA METS OÜ, Pärnu mnt. 67, tel. 4821 815 **Otepää:** MEHKA AS, Valga põik 3, tel. 7661 890 **Paide:** TIMEKS-TOP AS, Pärnu tn. 73 c, tel.3850 220 **Pärnu:** kauplus FORAL, Savi tn. 3, tel.4475 118 **Rakvere:** KIVIÕLI KAUBAHOOV AS, Niine 4, tel. 3251111 **Rapla:** PAKA METS OÜ, Alu tee 16, tel. 4855 056 **Saku:** AIATÄHT OÜ, Tehnika 7/49, tel. 53 244 296 **Tallinn:** Aiatäht OÜ, Tuleviku tee 10, Peetri küla, tel. 6605 159; Mehka Tallinn OÜ, Peterburi tee 34, tel. 6557177; VLT OÜ, Männiku tee 104, tel. 6586 699 **Tartu:** REGINETT OÜ, Ringtee 75 a (Lõunakeskuses), tel.7341 945 **Valga:** MEHKA AS, Pikk tn. 4, tel. 7679 180 **Viljandi:** VILJANDI NURME OÜ, Jämejala tee 20, tel.4335 086 **Võru:** MEHKA AS, Vabaduse 4b, tel. 7828 250